

Catálogo de Produtos

Products Catalog | Catalogo de Productos



General Chains do Brasil

VENCEDOR, É AQUELE QUE ACEITA DESAFIOS, OCUPANDO SEMPRE UMA POSIÇÃO DE DESTAQUE.

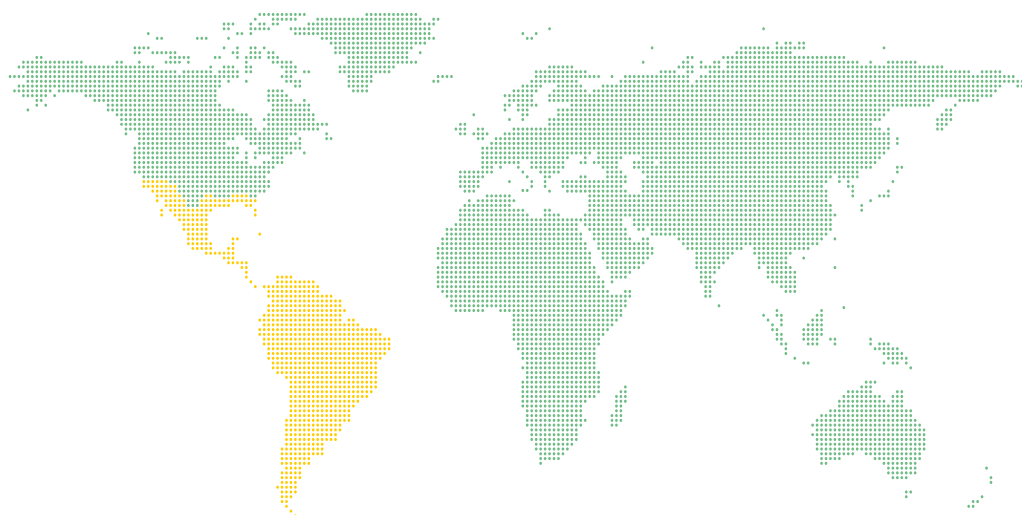
A realidade do mercado atual coloca-nos diante de uma incansável batalha pela sobrevivência, manter-se-á na luta aquele que possui maior criatividade aceitando enfrentar os desafios.

Gerar novas perspectivas, criar novos conceitos, acrescentar ideais, é tarefa diária para todos que ultrapassam seus próprios limites.

Os desafios foram aceitos, os limites superados e o espaço conquistado, surgindo novas concepções no campo da tecnologia.

Assim nasceu a General Chains do Brasil. Empresa de caráter inovador com a determinação de renovar o mercado de correntes e equipamentos industriais.

A General Chains do Brasil aposta no potencial do ser humano e acredita que oferecendo condições para que possam desenvolver seus objetivos, certamente estarão sempre à frente, ocupando um lugar de destaque.



**Correntes | Engrenagens | Mancais
Talismas | Eixos | Equipamentos Metálicos**

**Chains | Sprockets | Bearings | Slats
Shafts | Conveyor Equipments**

**Cadenas | Engranajes | Chumaceras
Tablillas | Ejes | Conductores Metálicos**



General Chains do Brasil



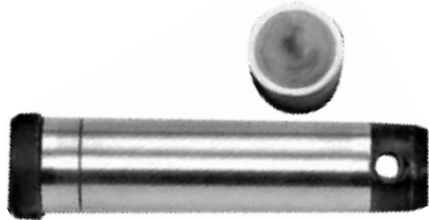
WINNER IS THE ONE WHO ACCEPT CHALLENGES, ASSUMING A VANGUARD POSITION.

The reality of the actual market face the companies against an untiring battle for survival. Will keep fighting those who have ability to accept the market challenges. Generate new perspectives. create new concepts as well as establish goals are daily tasks for exceed their own limits. The challenges were accepted. limits were overcome, boundaries were reestablished and new concepts of technology were developed. Therefore. General Chains do Brasil was borned, a company with an innovation profile, determined to renew the industrial chains and equipment market. General Chains do Brasil believes on human potential and invests in conditions to their development in order to be always ahead, assuming a vanguard position.

VENCEDOR, ES AQUÉL QUE ACEPTA DESAFIOS, OCUPANDO SIEMPRE UNA POSICIÓN DE EVIDENCIA.

La realidad del actual mercado, nos coloca delante de una incansable batalla por la supervivencia, quedará en la lucha aquél que posee mayor creatividad, aceptando enfrentar los desafíos. Fecundar nuevas perspectivas, crear nuevos conceptos, sumar ideas y tareas diárias para todos que transponer sus propios límites. Los desafíos fueron aceptados, los límites superados y el espacio conquistado, apuntando nuevas concepciones en el campo de la tecnología. Así nació la General Chains do Brasil, empresa de carácter innovador con la determinación de cambiar el mercado de la cadenas y equipamientos industriales. La General Chains do Brasil, apuesta en el potencial del ser humano, cree que ofreciendo condiciones podrá desarrollar sus objetivos, ciertamente siempre en la frente, ocupando un lugar de evidencia.

PINO | PIN | PERNO



MATERIAL: AÇO LIGA
TRATAMENTO TÉRMICO: TÊMPERA POR INDUÇÃO
ACABAMENTO SUPERFICIAL: RETIFICADO

MATERIAL: ALLOY STEEL
HEAT TREATMENT: INDUCTION HARDENED
SURFACE FINISHING: GRINDED

MATERIAL: ACERO ALEADO
TRATAMIENTO TÉRMICO: TEMPLADO PAR INDUCCIÓN
ACABAMIENTO SUPERFICIAL: RECTIFICADO

BUCHA | BUSHING | BUJE



MATERIAL: AÇO LIGA
TRATAMENTO TÉRMICO: CEMENTAÇÃO
ACABAMENTO SUPERFICIAL: RETIFICADO

MATERIAL: ALLOY STEEL
HEAT TREATMENT: CEMENTATION
SURFACE FINISHING: GRINDED

MATERIAL: ACERO ALEADO
TRATAMIENTO TÉRMICO: CEMENTACIÓN
ACABAMIENTO SUPERFICIAL: RECTIFICADO

LATERAL | SIDE BAR | LATERAL

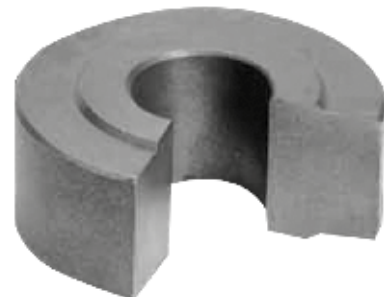


MATERIAL: AÇO CARBONO
TRATAMENTO TÉRMICO: TÊMPERA TOTAL
FUROS ESTAMPADOS E USINADOS

MATERIAL: CARBON STEEL
HEAT TREATMENT: TOTAL HARDENED
DIE PRESSED AND PRECISION MACHINED HOLE

MATERIAL: ACERO CARBÓN
TRATAMIENTO TÉRMICO: TEMPLE TOTAL
AGUJEROS ESTAMPADOS Y USINADOS
INSPECCION: 100% EM MAGNA FLUX

ROLO | ROLLER | RODILLO



MATERIAL: AÇO CARBONO
TRATAMENTO TÉRMICO: TÊMPERA TOTAL

MATERIAL: CARBON STEEL
HEAT TREATMENT: TOTAL HARDENED

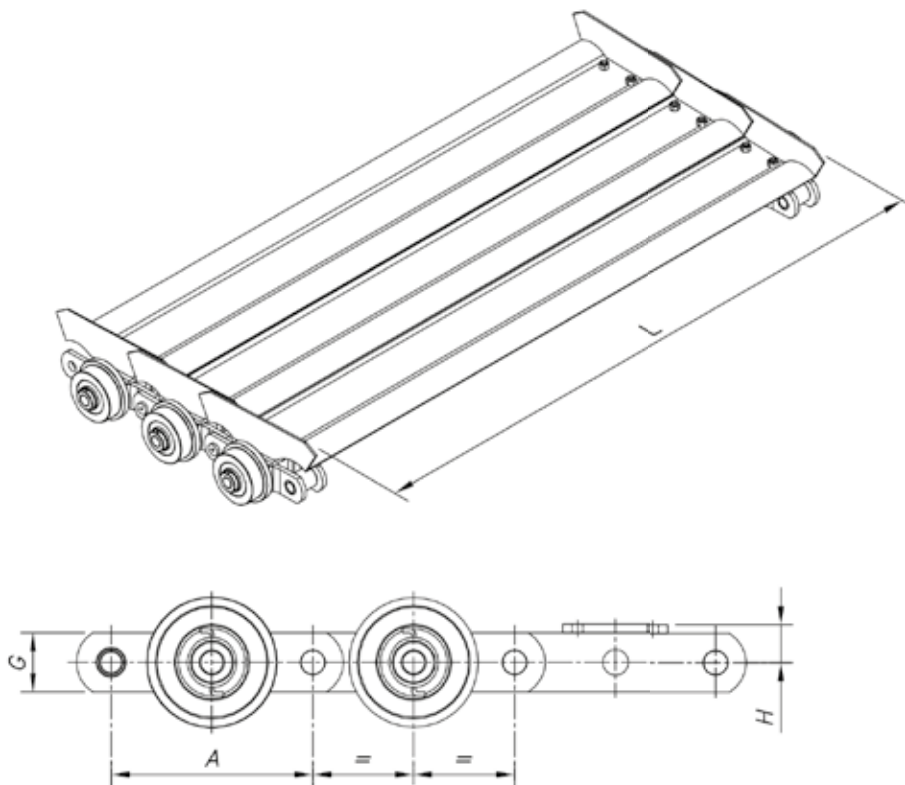
MATERIAL: ACERO CARBÓN
TRATAMIENTO TÉRMICO: TEMPLE TOTAL

ÍNDICE

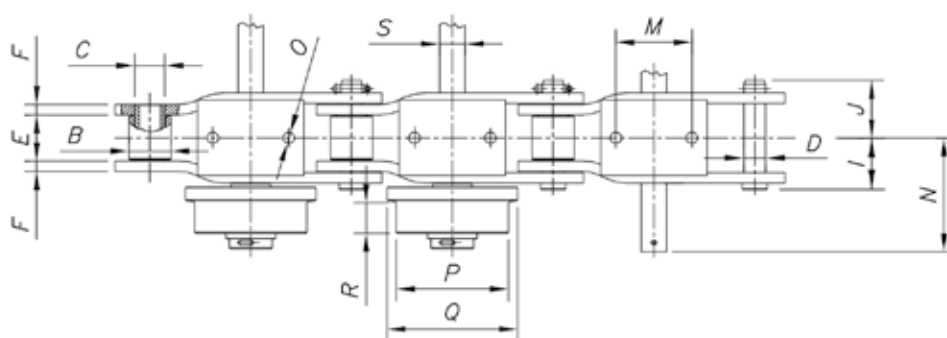
TRANSPORTADOR METÁLICO PARA CANA MAIN AND AUXILIARY CANE CARRIER CHAINS CADENAS PARA CONDUCTORES DE CAÑA	5
MESA ALIMENTADORA CANE FEEDER TABLE CHAINS CADENAS PARA MESA ALIMENTADORA	8
TRANSPORTADOR METÁLICO ENTRE MOENDAS INTERMEDIATE CANE CARRIER CHAINS CADENAS PARA CONDUCTORES INTERMÉDIOS	12
TRANSPORTADOR METÁLICO PARA BAGAÇO BAGASSE CONVEYOR CHAINS CADENAS PARA CONDUCTORES DE BAGAZO	13
TRANSPORTADOR METÁLICO TIPO CUSH-CUSH CUSH-CUSH CONVEYOR CADENAS PARA CUSH-CUSH	14
ELEVADOR METÁLICO DE CANECAS SUGAR ELEVATOR CHAINS CADENAS PARA CONDUCTORES ELEVADORES DE CANGILONES	16
TRANSMISSÃO STEEL DRIVE CHAINS CADENAS DE TRANSMISIÓN	18
TRANSPORTADOR METÁLICO PARA SACARIAS SUGAR BAG ELEVATOR CHAINS CADENAS PARA TRANSPORTADORES DE BOLSAS	19
TRANSPORTADOR METÁLICO PARA TORTA CAKE CONVEYOR CHAINS CADENAS PARA TRANSPORTADOR DE TORTA	20
TRANSPORTADOR METÁLICO PARA CINZAS ASH CONVEYOR CHAINS CADENAS PARA TRANSPORTADORES DE CENIZA	21
TRANSPORTADOR METÁLICO TIPO REDLER SCRAPER CONVEYOR CHAINS CADENAS PARA TRANSPORTADOR REDLER	22
ROLO GUIA GUIDE ROLLER RODILLO GUIA	24
TRAVA DE TALISCA PARA MESA ALIMENTADORA E ENTRE MOENDAS SAFETY LOCK FOR FEEDING TABLE AND INTERMEDIATE CANE CARRIERS TRABA DE TABLILLA PARA MESA DE ALIMENTACIÓN Y CONDUCTORES INTERMÉDIOS	25
TALISCA PARA TRANSPORTADOR METÁLICO DE CANA CANE CONVEYOR SLATS TABLILLAS CONDUCTORAS DE CAÑA	26
TALISCA PARA TRANSPORTADOR METÁLICO DE BAGAÇO BAGASSE CONVEYOR SLATS TABLILLAS CONDUCTORAS DE BAGAZO	27
TALISCA PARA MESA ALIMENTADORA CANE FEEDER TABLE SLATS TABLILLAS PARA MESA ALIMENTADORA	28
TALISCA PARA TRANSPORTADOR ENTRE MOENDAS INTERMEDIATE CONVEYOR SLATS TABLILLAS PARA CONDUCTORES INTERMÉDIOS	29
COMO SOLICITAR SEU EIXO HOW TO REQUEST YOUR SHAFT COMO SOLICITAR SU EJE	30
COMO SOLICITAR SEU MANCAL HOW TO REQUEST YOUR BEARING COMO SOLICITAR SU CHUMACERA	31
MANCAL MONOBLOCO MC/MM MC/MM MONOBLOC BEARING CHUMACERA MONOBLOQUE MC/MM	32
MANCAL BIPARTIDO MEC MEC FORKED BEARING CHUMACERA BIPARTIDO MEC	33
MANCAL ESTICADOR AF AF TIGHTENER BEARING CHUMACERA TIRADORE AF	34
COMO SOLICITAR SEU ACOPLAMENTO HOW TO REQUEST YOUR COUPLING COMO SOLICITAR SU ACOPLAMENTO	35
ACOPLAMENTO RÍGIDO E FLEXÍVEL FAFLEX FAFLEX RIGID AND FLEXIBLE COUPLING ACOPLAMIENTO RIGIDO Ó FLEXIBLE FAFLEX	36
DISPOSITIVO PARA SACAR/MONTAR PINOS EM CORRENTES DISPOSITIVE TO REMOVE/PUT PINS IN CHAINS DISPOSITIVO PARA SACAR/ARMAR PINES DE CADENAS	37
BARRA TRAPEZOIDAL SAE 1045 TRAPEZOIDAL BAR FOR TABLE BOTTOM BARRA TRAPEZOIDAL PARA FONDO DE MESA	38
BARRA DESGASTE COM DUREZA DE 360/450/550/700 BRINELL WEAR BAR WITH HARDNESS OF 360/450/550/700 BRINELL BARRA DE DESGASTE CON DUREZA DE 360/450/550/700 BRINELL	38
ENGRENAGENS SPROCKETS ENGRANAJES	39

TRANSPORTADOR METÁLICO PARA CANA

MAIN AND AUXILIARY CANE CARRIER CHAINS | CADENAS PARA CONDUCTORES DE CAÑA



Nº	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
C-2614-M14	304,80	63,50	45,40	32,00	69,85	15,80	88,90	75,50	87,50	39,20	80.000



Nº	H	L	M	N	O	P	Q	R	S
C-2614-M14	57,15	36" À 90"	115,00	170,00	17,00	170,00	197,00	47,00	38,10

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT /M | PESO/METRO

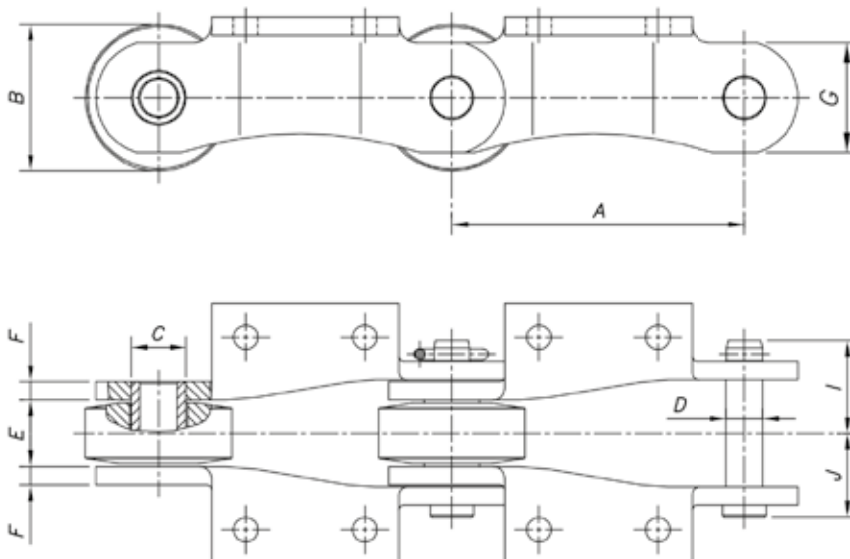
KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

O NÚMERO DE LINHAS DE CORRENTE UTILIZADO NO TRANSPORTADOR, DEPENDERÁ DO SEU COMPRIMENTO E DEVERÁ SER ESPECIFICADO PELA GENERAL CHAINS MEDIANTE CONSULTA. | QUANTITY OF CHAIN LINES TO BE USED AT CANE CARRIER DEPENDS ON IT'S LENGTH AND SHOULD BE SPECIFIED BY GENERAL CHAINS AGAINST INQUIRY. | EL NÚMERO DE LÍNEAS DE CADENA UTILIZADO EN EL TRANSPORTADOR DEPENDERÁ DEL LARGO Y DEBERÁ SER ESPECIFICADO POR GENERAL CHAINS MEDIANTE CONSULTA.

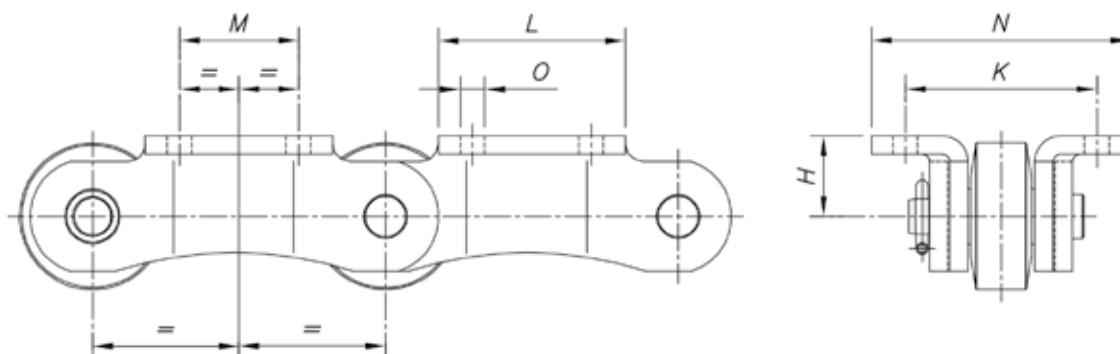
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO. | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TRANSPORTADOR METÁLICO PARA CANA

MAIN AND AUXILIARY CANE CARRIER CHAINS | CADENAS PARA CONDUCTORES DE CAÑA



N°	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
113	152,40	81,00	31,75	22,20	38,40	12,70	65,00	52,50	58,50	32,00	49.000
116	203,20	101,60	38,10	25,40	46,10	12,70	76,20	57,50	64,50	40,50	60.000
117	203,20	101,60	44,50	30,00	46,10	12,70	80,00	57,50	64,50	40,50	80.000



N°	H	K	L	M	N	O
113	45,50	111,10	113,00	76,20	150,00	14,30
116	55,90	133,30	130,00	82,50	180,00	17,00
117	56,00	133,30	130,00	82,50	180,00	17,00

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

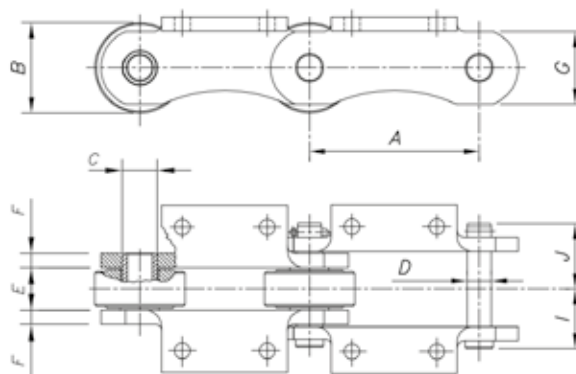
KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

AS LATERAIS PODEM SER GALVANIZADAS MEDIANTE SOLICITAÇÃO AO DO CLIENTE. | SIDE BARS CAN BE GALVANIZED AS PER CUSTOMER'S SOLICITATION. | LAS LATERALES PUEDEN SER GALVANIZADAS DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

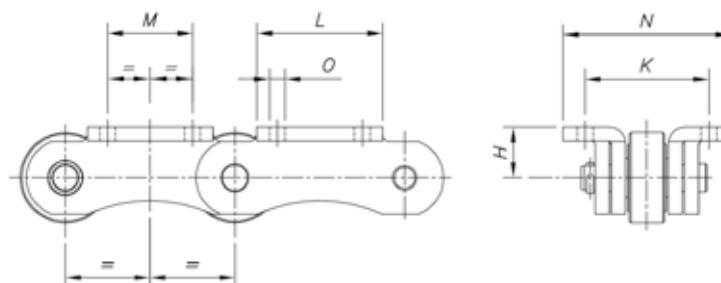
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TRANSPORTADOR METÁLICO PARA CANA

MAIN AND AUXILIARY CANE CARRIER CHAINS | CADENAS PARA CONDUCTORES DE CAÑA



Nº	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
100	101,60	50,80	24,10	15,80	33,10	7,94	40,00	39,50	43,50	16,00	17.000
101	152,40	70,00	31,75	22,20	38,40	9,53	57,15	46,00	52,00	23,50	38.000
105	152,40	76,20	31,75	22,20	38,40	12,70	57,15	52,50	58,50	30,00	43.000
109	152,40	81,00	31,75	22,20	38,40	9,53	65,00	46,00	52,00	27,00	43.000
113	152,40	81,00	31,75	22,20	38,40	12,70	65,00	52,50	58,50	32,00	49.000
116	203,20	101,60	38,10	25,40	46,10	12,70	76,20	57,50	64,50	40,50	60.000



Nº	H	K	L	M	N	O
100	36,00	96,00	62,00	-	137,00	13,50
101	45,50	111,10	113,00	76,20	156,00	14,30
105	47,50	111,10	113,00	76,20	157,00	14,30
109	45,50	111,10	113,00	76,20	148,00	14,30
113	45,50	111,10	113,00	76,20	150,00	14,30
116	55,90	133,30	134,00	82,50	198,00	17,00

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

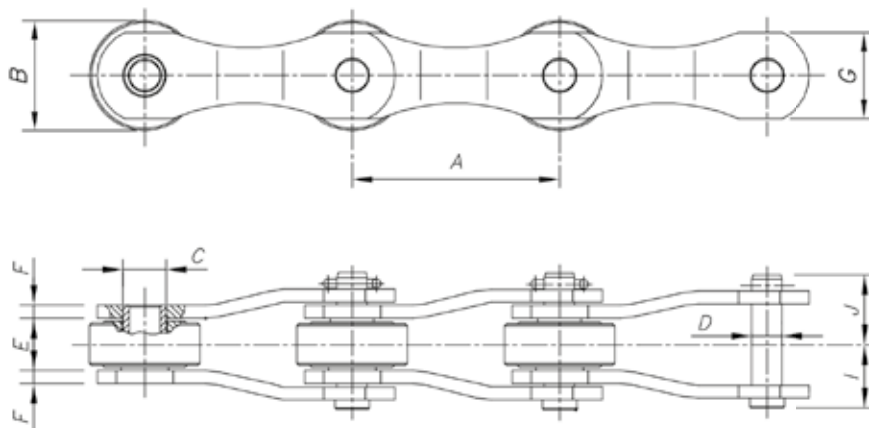
A CORRENTE Nº 100 TEM APENAS UM FURO CENTRAL. | THERE'S JUST ONE CENTRAL HOLE ON CHAIN #100. | CADENAS Nº 100 TIENE SOLAMENTE UN ORIFICIO CENTRAL.

AS LATERAIS PODEM SER GALVANIZADAS MEDIANTE SOLICITAÇÃO AO DO CLIENTE. | SIDE BARS CAN BE GALVANIZED AS PER CUSTOMER'S SOLICITATION. | LAS LATERALES PUEDEN SER GALVANIZADAS DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

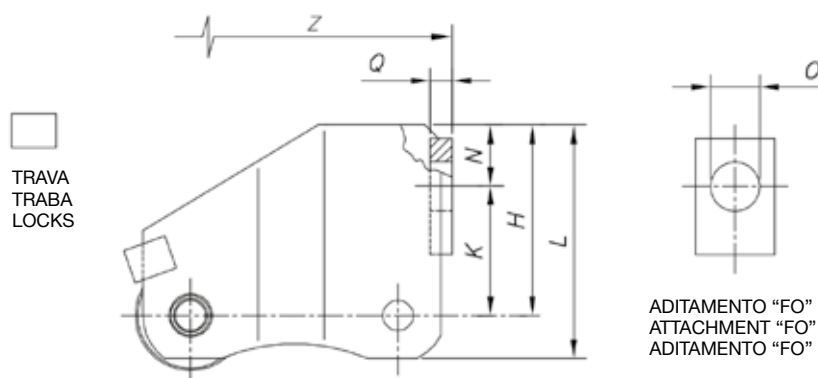
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

MESA ALIMENTADORA

CANE FEEDER TABLE CHAINS | CADENAS PARA MESA ALIMENTADORA



N°	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
209	152,40	76,20	31,75	22,20	38,40	9,53	50,80	46,00	52,00	22,00	26.000
210	152,40	81,00	31,75	22,20	38,40	9,53	63,50	46,00	52,00	25,50	42.000
211	203,20	81,00	31,75	22,20	38,40	9,53	63,50	46,00	52,00	22,50	42.000
218	203,20	81,00	31,75	22,20	38,40	12,70	63,50	52,50	58,50	26,00	49.000
219	203,20	81,00	35,00	24,00	38,40	12,70	63,50	52,50	58,50	27,00	51.000



N°	H	K	L	N	O	Q	Z
209	136,00	91,00	161,40	45,00	36,00	15,80	609,60
210	140,00	95,00	171,75	45,00	36,00	15,80	609,60
211	136,00	91,00	167,75	45,00	36,00	15,80	812,80
218	136,00	91,00	167,75	45,00	36,00	15,80	812,80
219	136,00	91,00	167,75	45,00	36,00	15,80	812,80

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

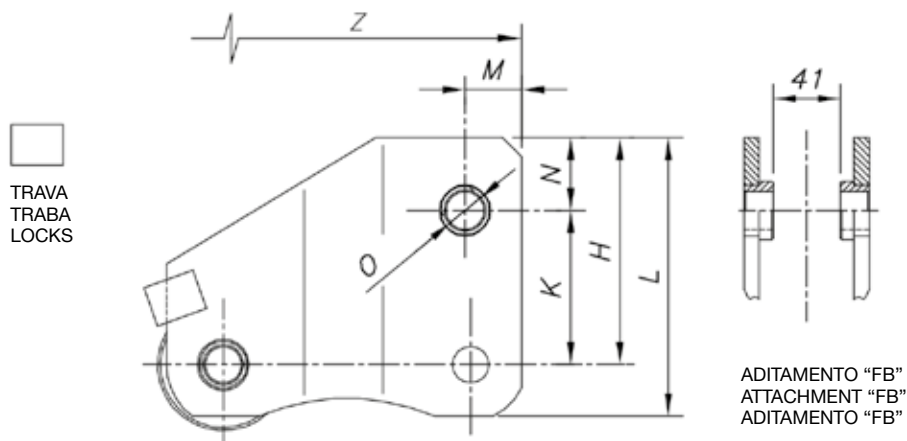
Z= PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

A CORRENTE NÚMERO 218, MEDIANTE SOLICITAÇÃO PODERÁ SER FORNECIDA COM ROLO Ø 101,6 MM. | CHAIN #218 CAN BE SUPPLIED WITH Ø 101,6 MM ROLLERS. | CADENA 218 PUEDE SER SUMINISTRADA CON RODILLOS Ø 101,6 MM.

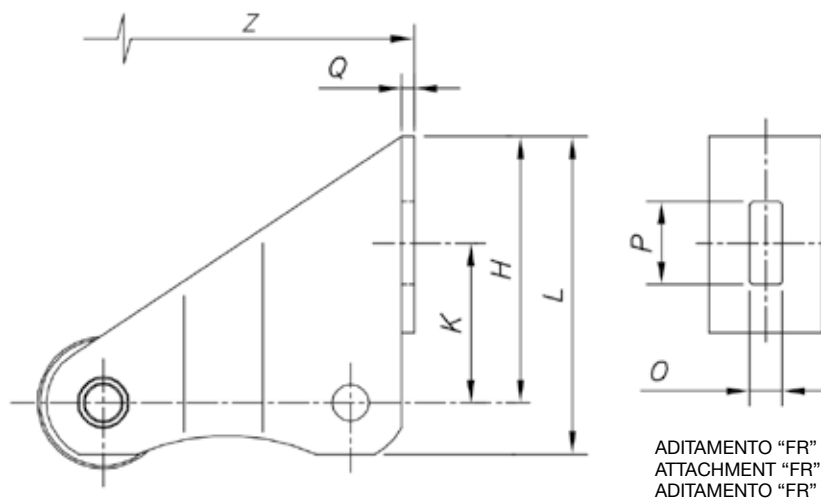
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

MESA ALIMENTADORA

CANE FEEDER TABLE CHAINS | CADENAS PARA MESA ALIMENTADORA



N°	H	K	L	M	N	O	Z
209	140,00	95,00	171,75	35,00	45,00	23,50	609,60
210	140,00	95,00	171,75	35,00	45,00	23,50	609,60
211	136,00	91,00	167,75	35,00	45,00	23,50	812,80
218	136,00	91,00	167,75	35,00	45,00	23,50	812,80



N°	H	K	L	M	N	O	Z
209	139,70	---	165,10	---	---	---	609,60
210	218,25	98,30	250,00	20,00	51,00	7,94	609,60
211	218,25	98,30	250,00	20,00	51,00	7,94	812,80
218	218,25	98,30	250,00	20,00	51,00	7,94	812,80

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

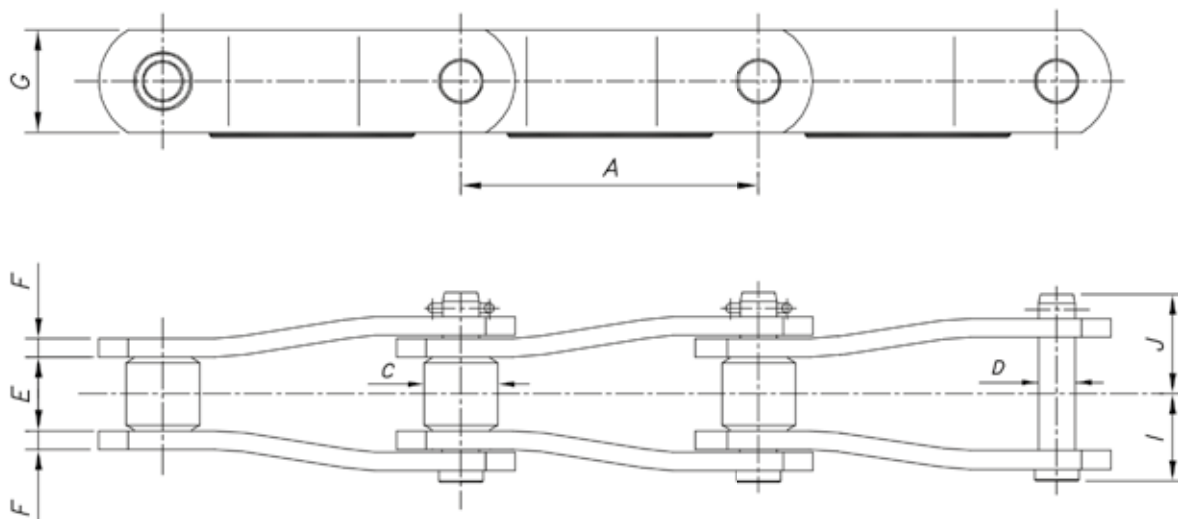
KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z= PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

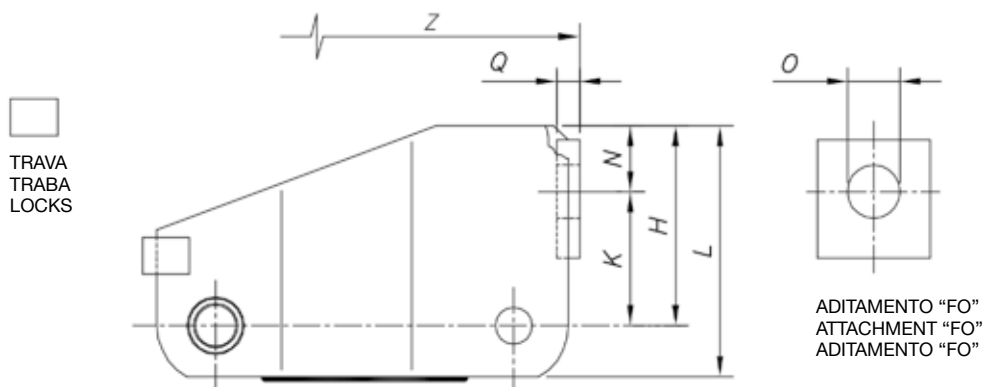
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

MESA ALIMENTADORA

CANE FEEDER TABLE CHAINS | CADENAS PARA MESA ALIMENTADORA



N°	A	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
WH-132 G6	153,70	49,00	25,40	50,60	12,70	69,85	59,50	67,50	30,50	60.000
WH-132 G6-80	153,70	49,00	30,00	50,60	12,70	80,00	59,50	67,50	30,50	80.000
WH-132 G8	203,20	49,00	25,40	50,60	12,70	69,85	59,50	67,50	28,50	60.000
WH-132 G8-80	203,20	49,00	30,00	50,60	12,70	80,00	59,50	67,50	28,50	80.000



TRAVA
TRABA
LOCKS

ADITAMENTO "FO"
ATTACHMENT "FO"
ADITAMENTO "FO"

N°	H	K	L	N	O	Q	Z
WH-132 G6	136,00	91,00	170,90	45,00	36,00	15,80	614,80
WH-132 G6-80	136,00	91,00	176,00	45,00	36,00	15,80	614,80
WH-132 G8	136,00	91,00	170,90	45,00	36,00	15,80	812,80
WH-132 G8	136,00	91,00	176,00	45,00	36,00	15,80	812,80

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

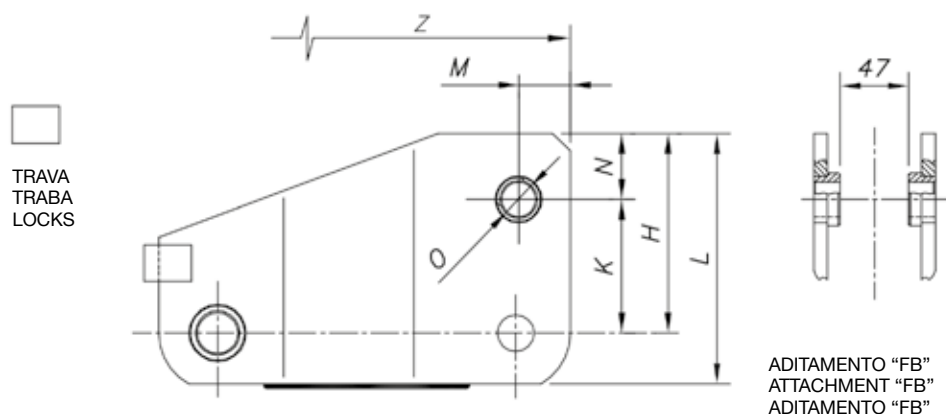
Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÁNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

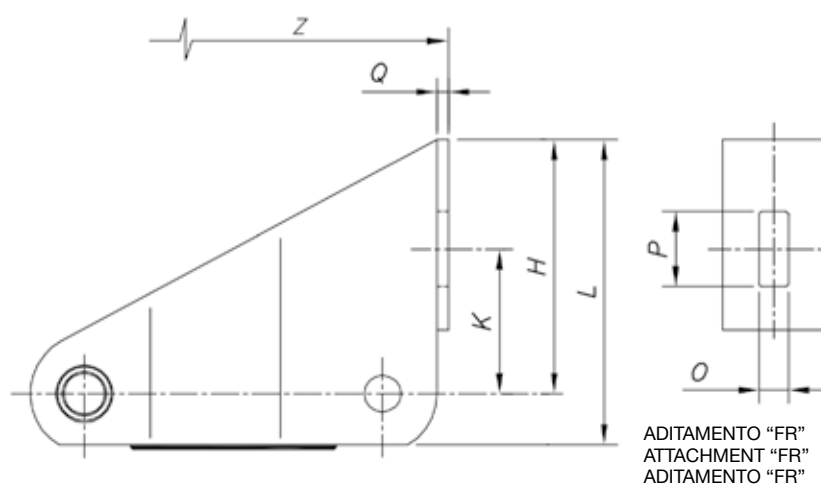
A APLICAÇÃO DE SOLDA DURA NAS LATERAIS PODERÁ SER OPCIONAL | SOLDERING ON THE SIDEBARS MAY BE OPTIONAL | LA APLICACIÓN DE SOLDADURA DURA EN LOS LATERALES PUEDE SER OPCIONAL.

MESA ALIMENTADORA

CANE FEEDER TABLE CHAINS | CADENAS PARA MESA ALIMENTADORA



N°	H	K	L	M	N	O	Z
WH-132 G6	136,00	91,00	170,90	35,00	45,00	26,40	614,80
WH-132 G6-80	136,00	91,00	176,00	35,00	45,00	26,40	614,80
WH-132 G8	136,00	91,00	170,90	35,00	45,00	26,40	812,80
WH-132 G8-80	136,00	91,00	176,00	35,00	45,00	26,40	812,80



N°	H	K	L	O	P	Q	Z
WH-132 G6	218,25	105,10	250,00	20,00	51,00	7,94	614,80
WH-132 G8	218,25	105,10	300,00	20,00	51,00	7,94	812,80

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

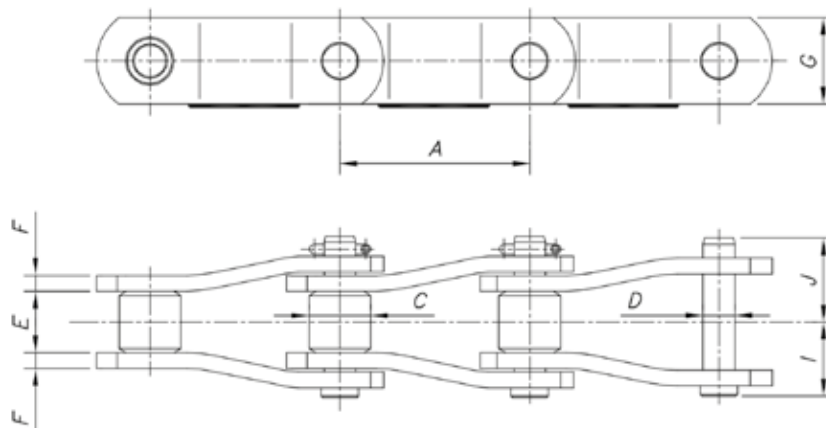
Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

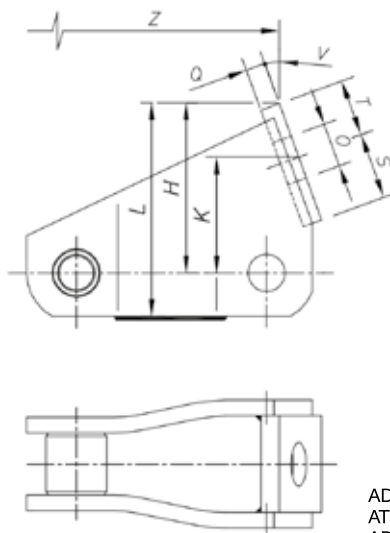
A APLICAÇÃO DE SOLDA DURA NAS LATERAIS PODERÁ SER OPCIONAL | SOLDERING ON THE SIDEBARS MAY BE OPTIONAL | LA APLICACIÓN DE SOLDADURA DURA EN LOS LATERALES PUEDE SER OPCIONAL.

TRANSPORTADOR METÁLICO ENTRE MOENDAS

INTERMEDIATE CANE CARRIER CHAINS | CADENAS PARA CONDUCTORES INTERMÉDIOS



N°	A	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
WH-132-ES	153,70	49,00	25,40	50,60	12,70	69,85	59,50	67,50	31,00	60.000
WH-132-ES-76	153,70	49,00	30,00	50,60	12,70	76,20	59,50	67,50	34,30	60.000
WHX-132-ES-76	153,70	49,00	30,00	50,40	15,80	76,20	63,50	73,50	38,20	72.000



ADITAMENTO "FO"
ATTACHMENT "FO"
ADITAMENTO "FO"

N°	H	K	L	O	Q	S	T	V	Z
WH-132-ES-FO	136,80	76,60	171,70	36,00	15,80	54,00	46,00	20'	614,80
WH-132-ES-76-FO	139,00	84,60	179,00	36,00	15,80	54,00	46,00	25'	614,80
WHX-132-ES-76	139,00	84,60	179,00	36,00	15,80	54,00	46,00	25'	614,80

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

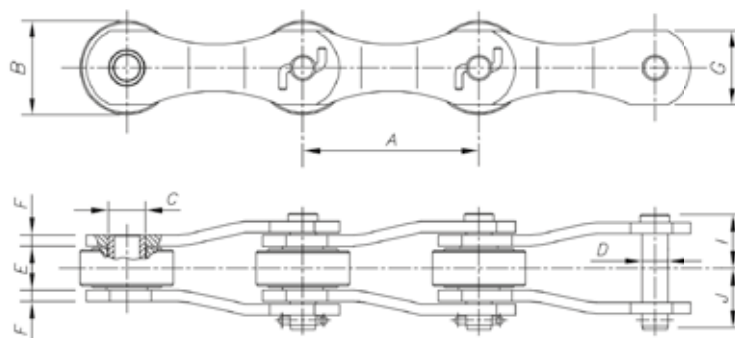
AS LATERAIS PODEM SER GALVANIZADAS MEDIANTE SOLICITAÇÃO AO DO CLIENTE. | SIDE BARS CAN BE GALVANIZED AS PER CUSTOMER'S SOLICITATION. | LAS LATERALES PUEDEN SER GALVANIZADAS DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

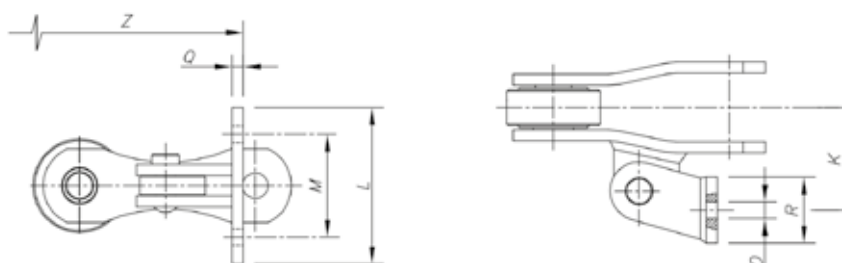
A APLICAÇÃO DE SOLDA DURA NAS LATERAIS PODERÁ SER OPCIONAL | SOLDERING ON THE SIDEBARS MAY BE OPTIONAL | LA APLICACIÓN DE SOLDADURA DURA EN LOS LATERALES PUEDE SER OPCIONAL.

TRANSPORTADOR METÁLICO PARA BAGAÇO

BAGASSE CONVEYOR CHAINS | CADENAS PARA CONDUCTORES DE BAGAZO



N°	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
301	101,60	50,80	24,10	15,80	33,10	7,94	44,45	39,50	43,50	13,00	17.000
304	152,40	76,20	31,75	22,20	38,40	9,53	50,80	46,00	52,00	22,00	26.000
305	152,40	81,00	31,75	22,20	38,40	9,53	63,50	46,00	52,00	25,00	42.000
307	152,40	81,00	31,75	22,20	38,40	12,70	63,50	52,50	58,50	26,00	49.000
308	203,20	81,00	31,75	22,20	38,40	12,70	63,50	52,50	58,50	25,00	49.000
309	203,20	81,00	36,00	24,00	38,40	12,70	63,50	52,50	58,50	28,00	49.000
326	203,20	101,60	38,10	25,40	46,10	12,70	80,00	57,50	64,50	42,00	60.000
327	203,20	101,60	44,50	30,00	46,10	12,70	80,00	57,50	64,50	40,00	80.000



N°	K	L	M	O	Q	R	Z
301	80,00	110,00	76,20	11,10	7,94	40,00	609,60
304	88,70	135,00	88,90	14,30	9,53	63,50	609,60
305	88,70	135,00	88,90	14,30	12,70	63,50	609,60
307	96,00	135,00	88,90	14,30	12,70	63,50	609,60
308	88,70	176,00	120,00	14,30	12,70	63,50	812,80
309	88,70	176,00	120,00	14,30	12,70	63,50	812,80
326	140,00	175,00	120,00	17,00	15,80	60,00	812,80
327	140,00	175,00	120,00	17,00	15,80	60,00	812,80

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÁNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

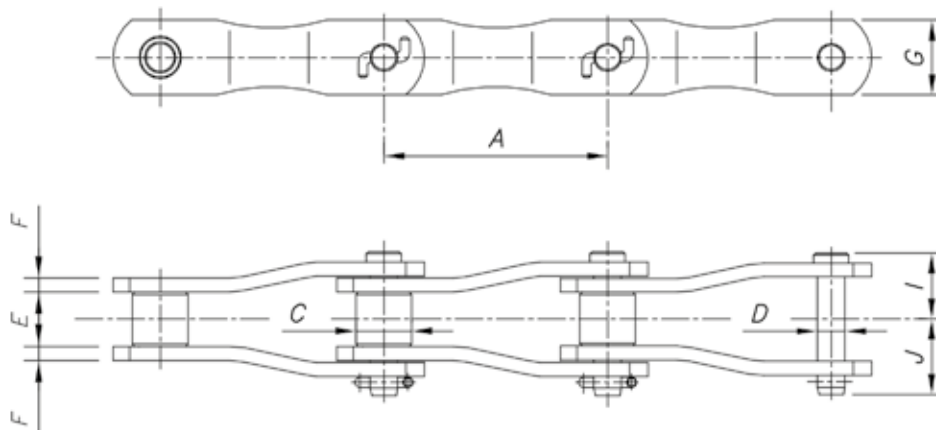
A CORRENTE DE NÚMERO 307, MEDIANTE SOLICITAÇÃO PODERÁ SER FORNECIDA COM PINO Ø 24 MM. | THE CHAIN NUMBER 307, UPON REQUEST, CAN BE SUPPLIED WITH PIN Ø 24 MM. | LA CADENA NÚMERO 307, MEDIANTE SOLICITUD PODRÁ SER SUMINISTRADA CON PIN Ø 24 MM.

A CORRENTE DE NÚMERO 309, MEDIANTE SOLICITAÇÃO PODERÁ SER FORNECIDA COM PINO Ø 101,6 MM. | THE CHAIN NUMBER 309, ON REQUEST CAN BE SUPPLIED WITH PIN Ø 101.6 MM. | LA CADENA NÚMERO 309, MEDIANTE SOLICITUD PODRÁ SER SUMINISTRADA CON PIN Ø 101,6 MM.

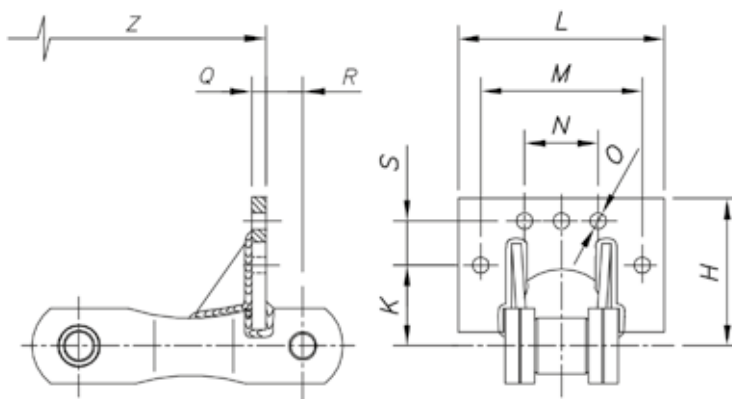
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TRANSPORTADOR METÁLICO TIPO CUSH-CUSH

CUSH-CUSH CONVEYOR | CADENAS PARA CUSH-CUSH



N°	A	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
720	152,40	38,00	22,20	38,40	12,70	50,80	52,50	58,50	17,00	34.000
725	152,40	31,75	22,20	38,40	9,53	50,80	46,00	52,00	13,00	26.000
730	152,40	29,50	19,00	38,60	7,94	50,80	43,00	49,00	11,00	24.000



ADITAMENTO "F5"
ATTACHMENT "F5"
ADITAMENTO "F5"

N°	H	K	L	M	N	O	Q	R	S	Z
720	101,00	55,00	140,00	110,00	50,00	11,10	9,53	25,00	30,00	609,60
725	101,00	55,00	140,00	110,00	50,00	11,10	9,53	25,00	30,00	609,60
730	101,00	55,00	140,00	110,00	50,00	11,10	9,53	25,00	30,00	609,60

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

KGf = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

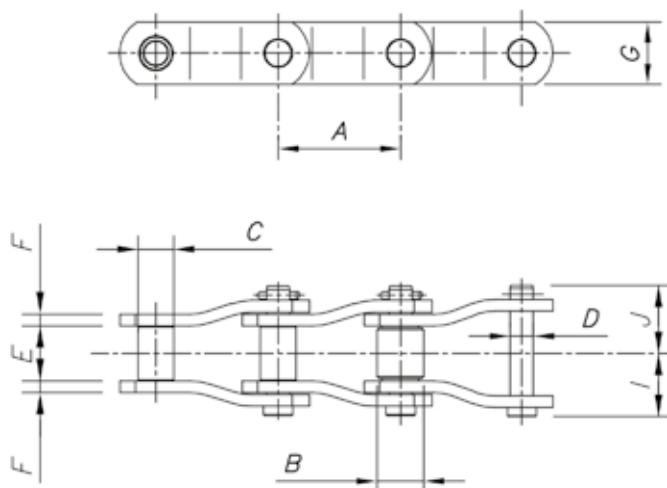
Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

AS CORRENTE DE NÚMERO 725/730, MEDIANTE SOLICITAÇÃO PODERÃO SER FORNECIDA COM BUCHA Ø 38 MM. | THE CHAIN NUMBER 725/730, UPON REQUEST, CAN BE SUPPLIED WITH Ø 38 MM BUSHING. | LAS CADENAS NÚMERO 725/730, MEDIANTE SOLICITUD PODRÁN SER SUMINISTRADAS CON BUJE Ø 38 MM.

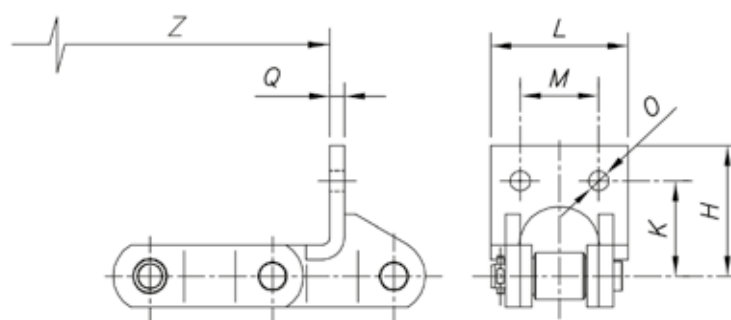
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TRANSPORTADOR METÁLICO TIPO CUSH-CUSH

CUSH-CUSH CONVEYOR | CADENAS PARA CUSH-CUSH



N°	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
M-36	66,68	25,40	19,80	12,70	30,30	6,35	34,00	33,50	37,50	8,00	13.000
M-32	68,30	24,60	19,70	12,70	22,90	4,80	34,00	27,00	30,00	7,00	8.500
4103	78,10	-	28,60	19,00	30,10	7,94	44,45	39,00	44,00	12,00	16.000



N°	H	K	L	M	O	Q	Z
M-36	71,00	52,00	75,00	42,80	10,90	7,94	533,40
M-32	58,00	44,00	67,00	44,45	8,70	4,80	546,40
4103	74,20	55,20	89,00	56,00	11,10	9,53	546,70

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

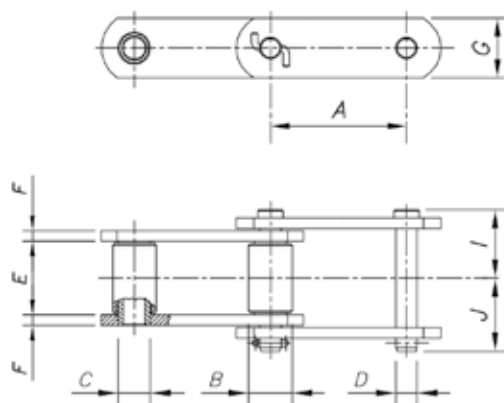
KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

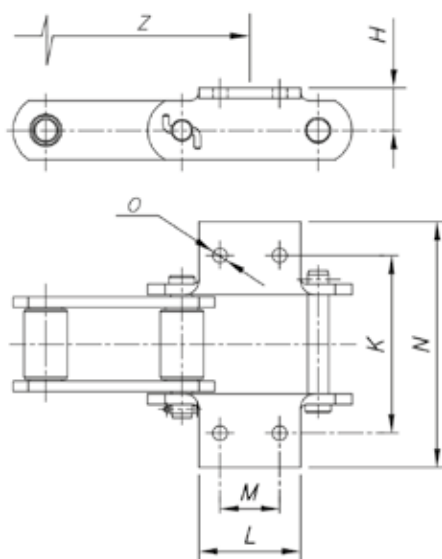
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

ELEVADOR METÁLICO DE CANECAS

SUGAR ELEVATOR CHAINS | CADENAS PARA CONDUCTORES ELEVADORES DE CANGILONES



N°	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
S-102-B	101,60	32,50	24,10	15,80	55,00	7,94	44,40	50,50	54,50	12,50	17.000
E-111	120,90	36,50	28,70	19,00	67,00	9,53	50,80	60,50	66,50	17,70	18.000
EL-152-K2	152,40	38,00	31,75	22,20	38,40	9,53	63,50	46,00	52,00	17,70	42.000



N°	H	K	L	M	N	O	Z
S-102-B	31,80	132,00	76,00	44,50	183,00	11,10	406,40
E-111	39,10	159,00	92,00	58,80	217,00	14,30	483,60
EL-152-K2	45,50	135,00	113,00	76,20	171,00	14,30	457,20

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

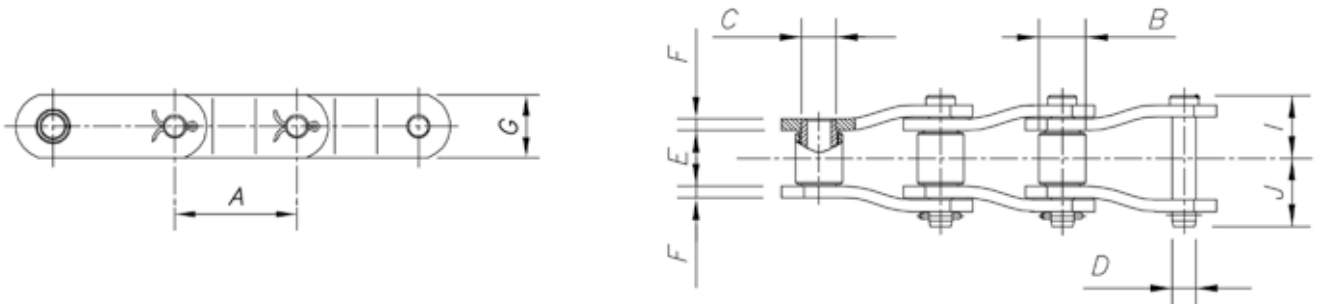
KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

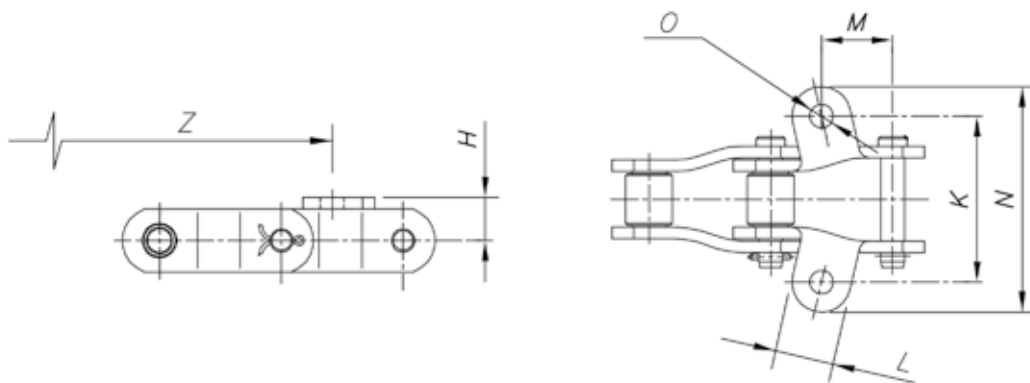
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

ELEVADOR METÁLICO DE CANECAS

SUGAR ELEVATOR CHAINS | CADENAS PARA CONDUCTORES ELEVADORES DE CANGILONES



N°	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
601	66,68	-	22,20	12,70	30,30	6,35	34,00	33,50	37,50	7,00	13.000
602	66,68	25,40	19,80	12,70	30,30	6,35	34,00	33,50	37,50	7,00	13.000
603	66,68	25,40	19,80	12,70	30,30	6,35	34,00	33,50	37,50	7,00	13.000
604	66,30	26,00	19,80	12,70	22,90	4,80	34,00	26,50	30,50	6,00	8.500
605	78,10	31,75	25,50	19,00	39,10	7,94	44,40	43,50	48,50	13,50	15.000
606	78,10	-	28,60	19,00	30,10	7,94	44,40	39,00	44,00	11,50	15.000



N°	H	K	L	M	N	O	Z
601	23,30	102,00	32,00	41,60	122,00	9,53	466,76
602	23,30	95,00	32,00	40,70	122,00	9,53	400,08
603	23,30	90,50	32,00	40,20	122,00	11,10	266,72
604	23,30	76,20	32,00	39,50	114,00	13,50	273,20
605	30,10	112,00	40,00	46,10	152,00	15,80	312,40
606	28,00	96,50	40,00	42,00	136,00	13,00	546,70

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

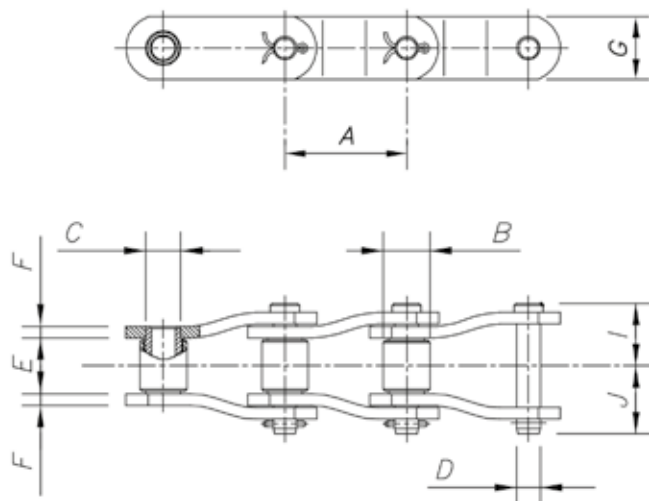
KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTANCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TRANSMISSÃO

STEEL DRIVE CHAINS | CADENAS DE TRANSMISIÓN



Nº	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
3113	50,80	28,60	22,20	15,80	32,10	7,94	44,40	39,00	43,00	12,00	20.000
M-31	58,62	-	19,00	12,70	22,90	4,80	34,00	27,00	30,00	7,00	8.500
M-35	66,27	25,40	19,80	12,70	30,00	6,35	34,00	33,50	37,50	7,70	13.000
M-36	66,68	25,40	19,80	12,70	30,00	6,35	34,00	33,50	37,50	7,50	13.000
M-32	68,30	24,60	19,70	12,70	22,90	4,80	34,00	27,00	30,00	6,50	6.500
4103	78,10	-	28,60	19,00	30,00	7,94	44,45	39,00	44,00	11,00	16.000
RX-1245	103,45	45,20	35,00	23,80	49,90	15,80	70,00	62,00	71,00	34,00	52.000
X-635	114,30	57,10	39,00	28,60	52,40	14,30	76,20	65,50	72,50	36,50	76.000
4200	127,00	63,50	44,10	31,60	69,30	15,80	88,90	80,00	90,00	50,00	63.000

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

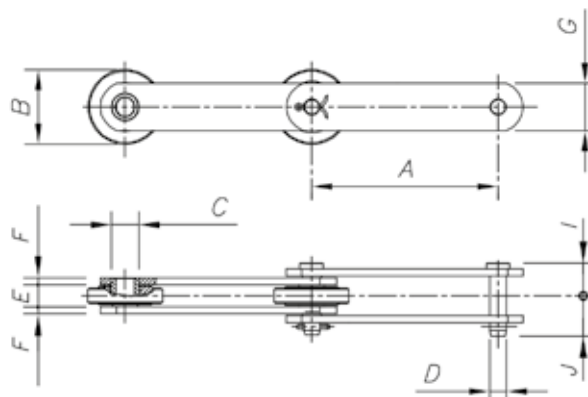
KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

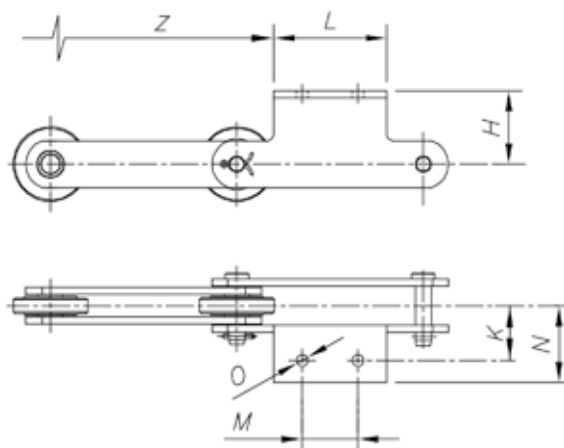
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TRANSPORTADOR METÁLICO PARA SACARIAS

SUGAR BAG ELEVATOR CHAINS | CADENAS PARA TRANSPORTADORES DE BOLSAS



Nº	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
401	84,93	25,40		7,80	11,10	4,80	19,00	20,00	22,00	3,00	4.100
402	127,00	50,80	19,00	12,70	15,40	4,80	32,00	19,00	32,00	5,00	5.600



Nº	H	K	L	M	N	O	Z
401	20,50	27,80	70,00	45,00	43,80	7,00	169,86
402	49,80	37,00	77,00	38,00	52,00	7,94	254,00

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

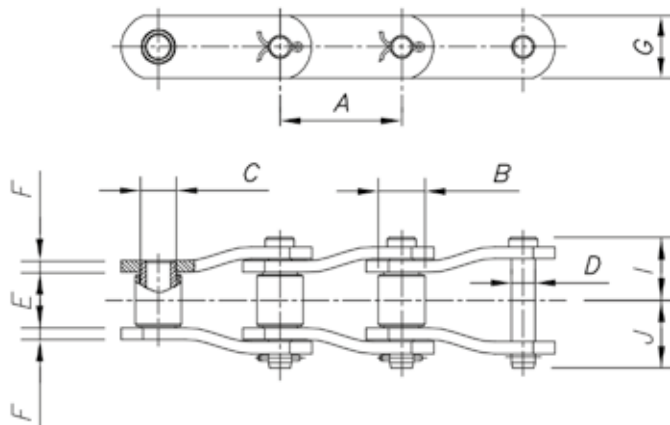
KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

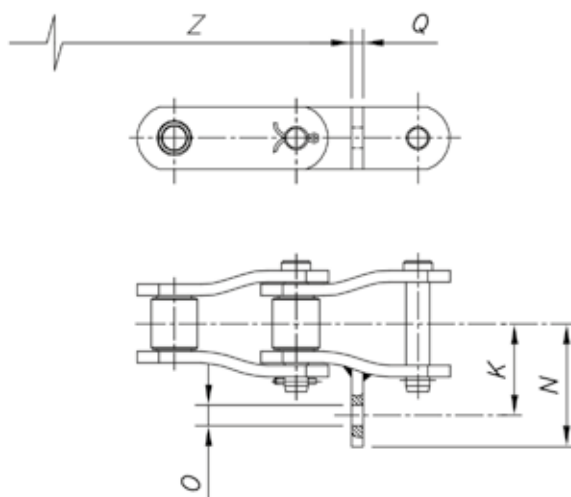
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TRANSPORTADOR METÁLICO PARA TORTA

CAKE CONVEYOR CHAINS | CADENAS PARA TRANSPORTADOR DE TORTA



Nº	A	B	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
710	66,68	25,40	19,80	12,70	30,30	6,35	34,00	33,50	37,50	6,00	4.300



Nº	K	N	O	Q	Z
710	56,00	73,00	11,10	7,94	266,72

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

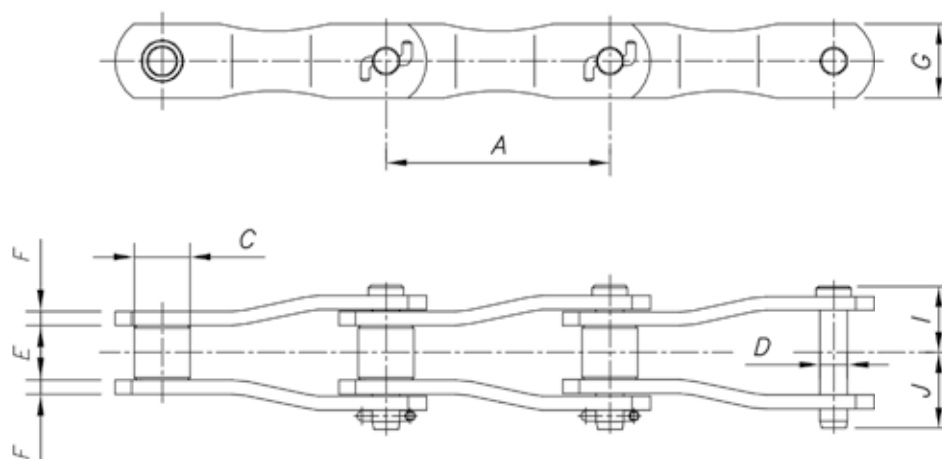
KGf = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

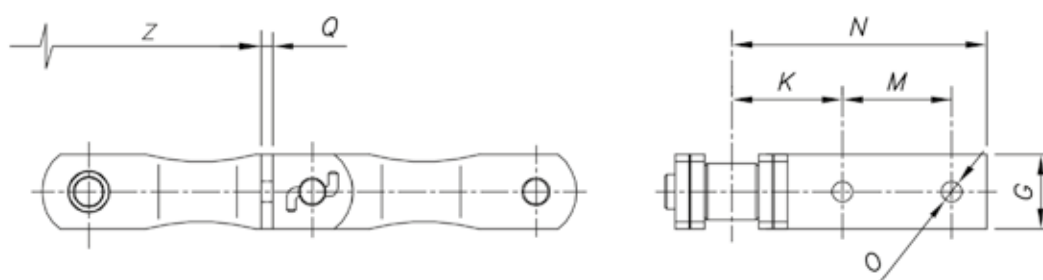
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TRANSPORTADOR METÁLICO PARA CINZAS

ASH CONVEYOR CHAINS | CADENAS PARA TRANSPORTADORES DE CENIZA



N°	A	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
RD - 725	152,40	31,75	22,20	38,40	9,53	50,80	46,00	52,00	12,60	26.000



N°	K	M	N	O	Q	Z
RD-725	75,50	74,50	174,00	14,30	9,53	609,60

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

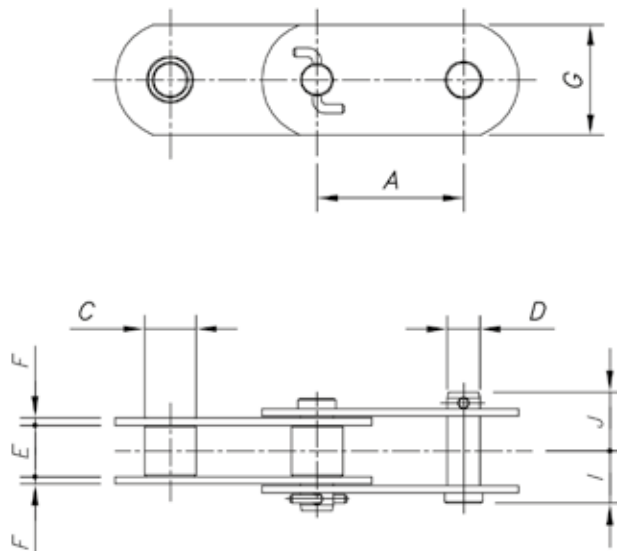
KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

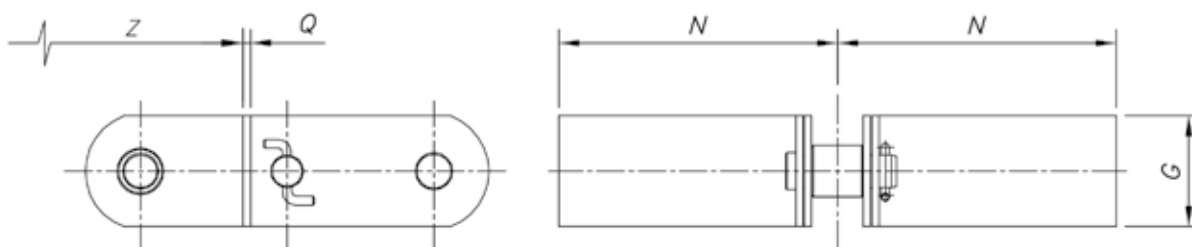
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TRANSPORTADOR METÁLICO TIPO REDLER

SCRAPER CONVEYOR CHAINS | CADENAS PARA TRANSPORTADOR REDLER



N°	A	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
RD-100/50	100,00	35,00	22,20	35,00	5,00	50,80	35,00	40,00	10,20	12.000
RD-100/75	100,00	35,00	22,20	35,00	5,00	75,00	35,00	40,00	17,50	18.000
RD-100/100	100,00	35,00	22,20	35,00	5,00	100,00	35,00	40,00	21,80	25.000



N°	N	Q	Z
RD-100/50	190,00	5,00	200,00
RD-100/75	190,00	5,00	200,00
RD-100/100	190,00	5,00	200,00

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

KGf = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

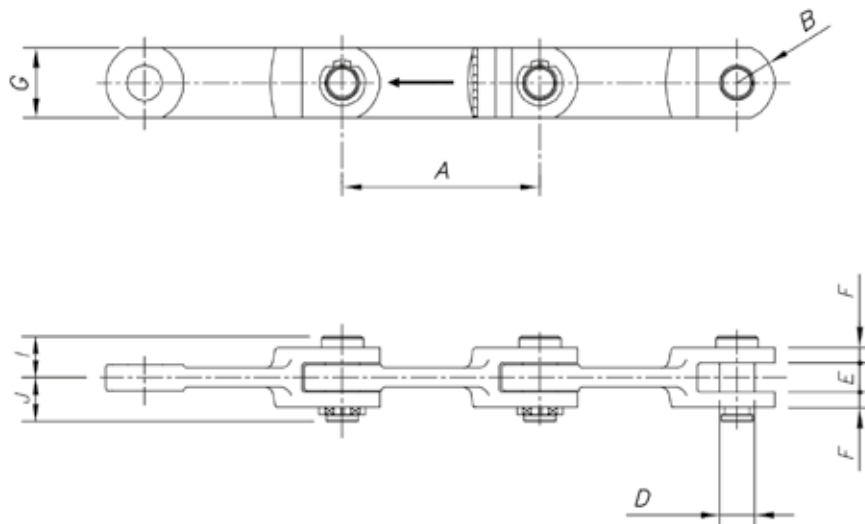
Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

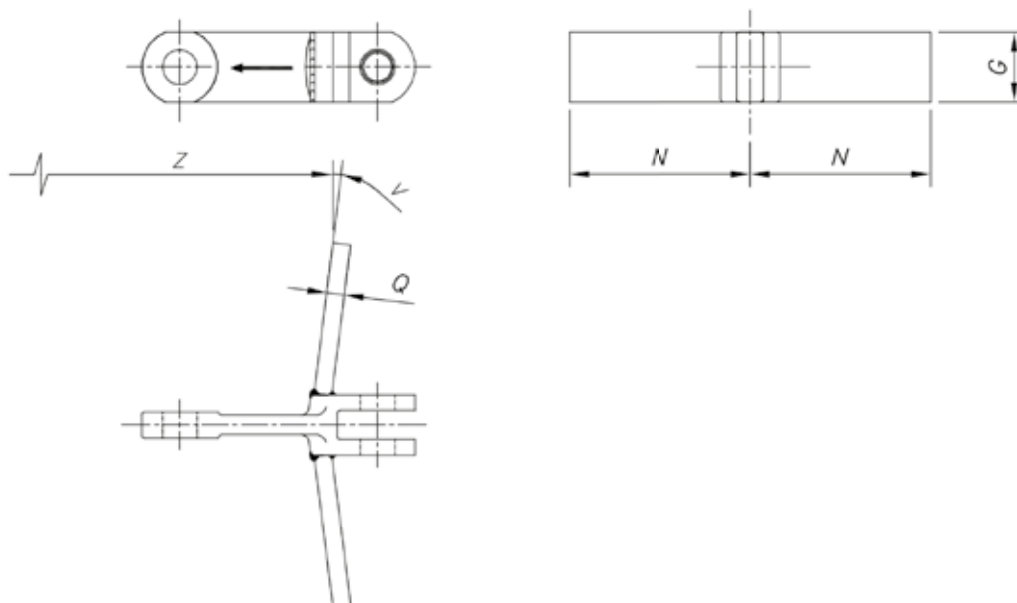
TRANSPORTADOR METÁLICO TIPO REDLER

SCRAPER CONVEYOR CHAINS | CADENAS PARA TRANSPORTADOR REDLER

FORJADA
FORGED
FORJADO



N°	A	C	D	E	F	G	I	J	Kg/m	Kgf
AF-142	142,00	27,00	25,00	21,00	11,00	50,00	29,50	33,50	18,50	26.000



N°	N	Q	V	Z
AF-142	290,00	12,70	7°	284

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M - PESO POR METRO | WEIGHT/M | PESO/ METRO

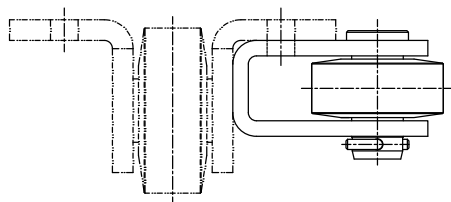
KGF = CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

Z = PASSO DO ADITAMENTO | DISTANCE OF ATTACHMENT MAY BE ACCORDING TO SIZE REQUESTED BY CUSTOMER | LA DISTÂNCIA DEL ADITAMENTO PUEDEN SER DE ACUERDO CON LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

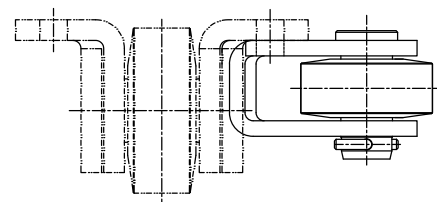
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

ROLO GUIA

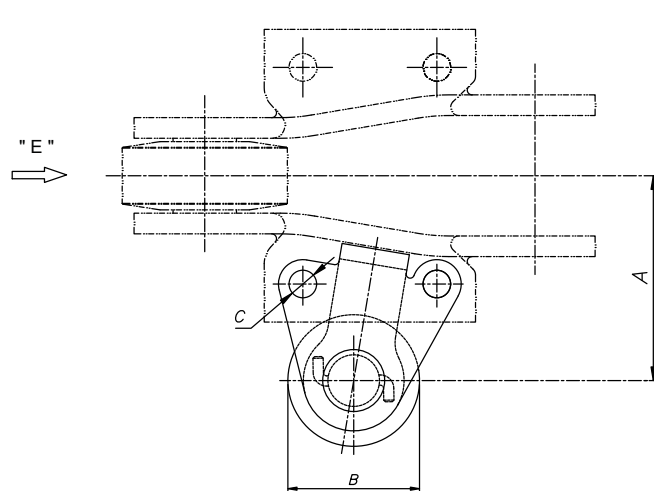
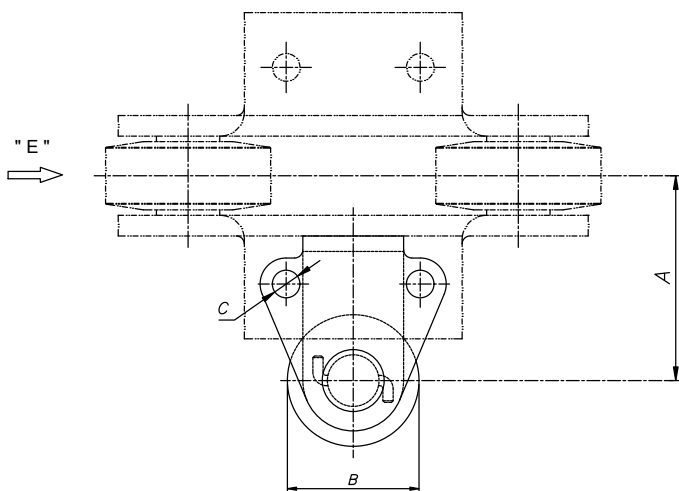
GUIDE ROLLER | RODILLO GUIA



VISTO POR "E"



VISTO POR "E"



CORRENTE	TIPO	A	B	C
113/108	R	110,55	81,0	17,0
116/117	R/S	126,05	81,0	17,0

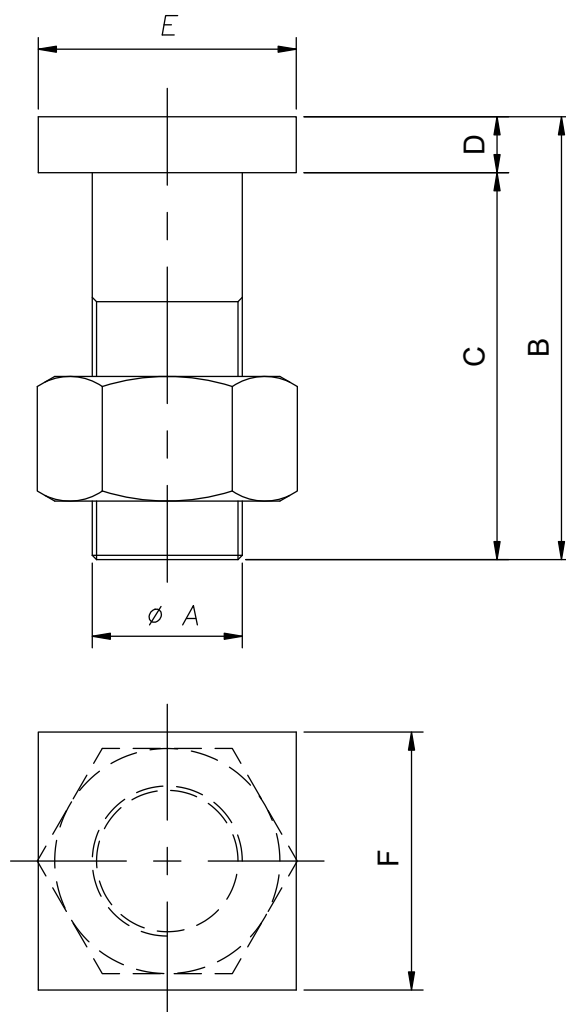
DIMENSÕES EM MILÍMETROS | DIMENSION IN MILLIMETERS

PECAS ESPECIAIS FABRICADAS MEDIANTE ESPECIFICAÇÕES DO CLIENTE E COM ORIENTAÇÃO DA GENERAL CHAINS | SPECIAL PARTS CAN BE MANUFACTURED IN ACCORDANCE WITH PARTICULAR REQUIREMENTS AND WITH GUIDANCE FROM GENERAL CHAINS | PIEZAS ESPECIALES MANUFACTURADAS POR MEDIO DE LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE Y CON LA ORIENTACIÓN DE GENERAL CHAINS.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE

TRAVA DE TALISCA PARA MESA ALIMENTADORA E ENTRE MOENDAS

SAFETY LOCK FOR FEEDING TABLE AND INTERMEDIATE CANE CARRIERS | TRABA DE TABLILLA PARA MESA DE ALIMENTACIÓN Y CONDUCTORES INTERMÉDIOS



A	B	C	D	E	F
34,9	103	90	13	60	60
34,9	93	80	13	60	60
34,9	93	80	13	50	50

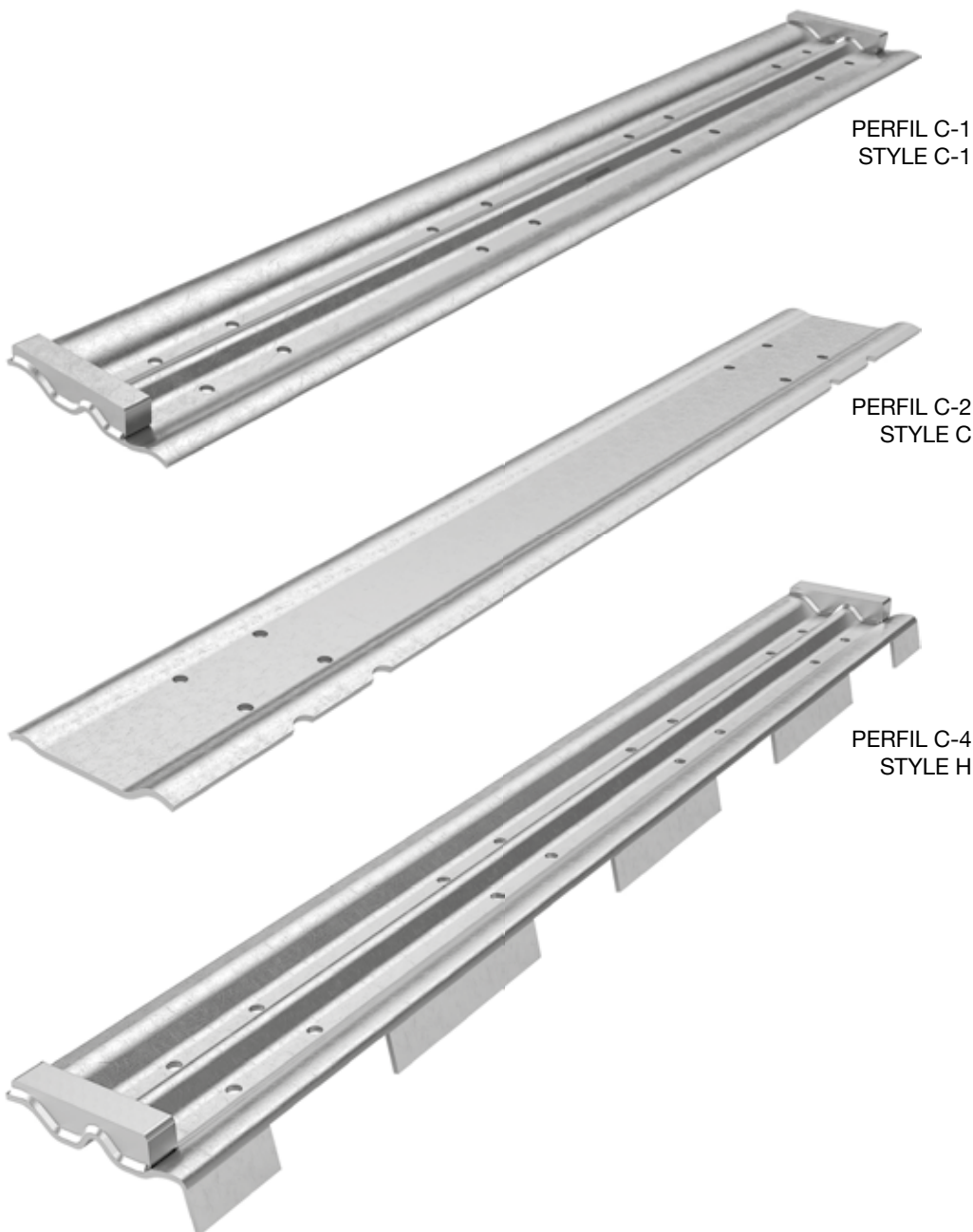
DIMENSÕES EM MILÍMETROS | DIMENSION IN MILIMETERS

PECAS ESPECIAIS FABRICADAS MEDIANTE ESPECIFICAÇÕES DO CLIENTE E COM ORIENTAÇÃO DA GENERAL CHAINS | SPECIAL PARTS CAN BE MANUFACTURED IN ACCORDANCE WITH PARTICULAR REQUIREMENTS AND WITH GUIDANCE FROM GENERAL CHAINS | PIEZAS ESPECIALES MANUFACTURADAS POR MEDIO DE LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE Y CON LA ORIENTACIÓN DE GENERAL CHAINS.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE

TALISCA PARA TRANSPORTADOR METÁLICO DE CANA

CANE CONVEYOR SLATS | TABLILLAS CONDUCTORAS DE CAÑA



A ESPESURA DA CHAPA CONFORME SOLICITAÇÃO DO CLIENTE | THE THICKNESS OF THE FOIL ACCORDING TO THE CUSTOMER'S SOLICITATION | EL ESPESOR DE LA PLATINA SEGÚN LA SOLICITACION DEL CLIENTE.

AS TALISCAS ACIMA SERÃO FORNECIDAS PARA CORRENTES PASSO 4", 6" E 8" | THE SLATS ABOVE WILL BE SUPPLIED FOR PITCHES 4", 6" AND 8" CHAINS | LAS TABLILLAS SOBRE SE PROPORCIONARÁ PARA LAS CADENAS PASO 4", 6" Y 8". AS MATA-JUNTAS PODEM SER MACIÇAS OU ESTAMPADAS | JOINT FILLER ARE ABLE TO BE SOLID OR PRINTED | LOS MATA-JUNTA PUEDEN SER SÓLIDO O ESTAMPADO.

OS PERFIS ACIMA PODERÃO SER FABRICADOS COM OU SEM MATA-JUNTAS | THE PROFILES ABOVE CAN BE MANUFACTURED WITH OR WITHOUT JOINT FILLER | LOS PERFILES SOBRE PUEDEN FABRICARSE CON O SIN LOS MATA-JUNTA.

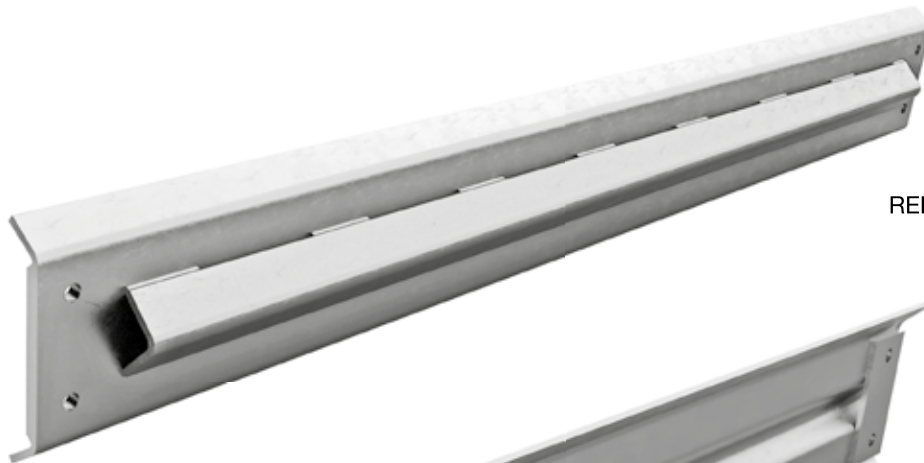
AS FURAÇÕES PARA FIXAÇÃO DAS CORRENTES SERÃO CONFORME SOLICITADAS PELO CLIENTE | THE HOLES FOR CHAINS ATTACHMENT WILL BE AS REQUESTED BY THE CUSTOMER / LOS AGUJEROS PARA LA FIJACIÓN DE LAS CADENAS SERÁN COMO PEDIDO POR EL CLIENTE.

AS TALISCAS, MEDIANTE SOLICITAÇÃO DO CLIENTE, PODERÃO SER FORNECIDAS COM SOLDA DURA. | THE SLATS CAN BE SUPPLIED WITH HARD SOLDER AT THE REQUEST OF THE CUSTOMER. | LAS TABLILLAS, MEDIANTE SOLICITUD DEL CLIENTE, PODRÁN SER SUMINISTRADAS CON SOLDADURA DURA.

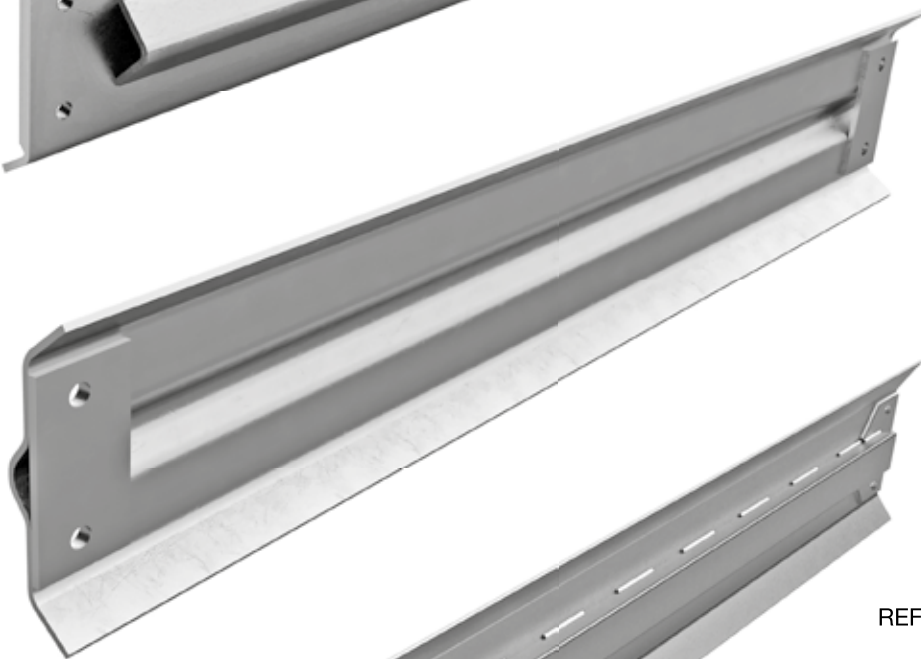
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TALISCA PARA TRANSPORTADOR METÁLICO DE BAGAÇO

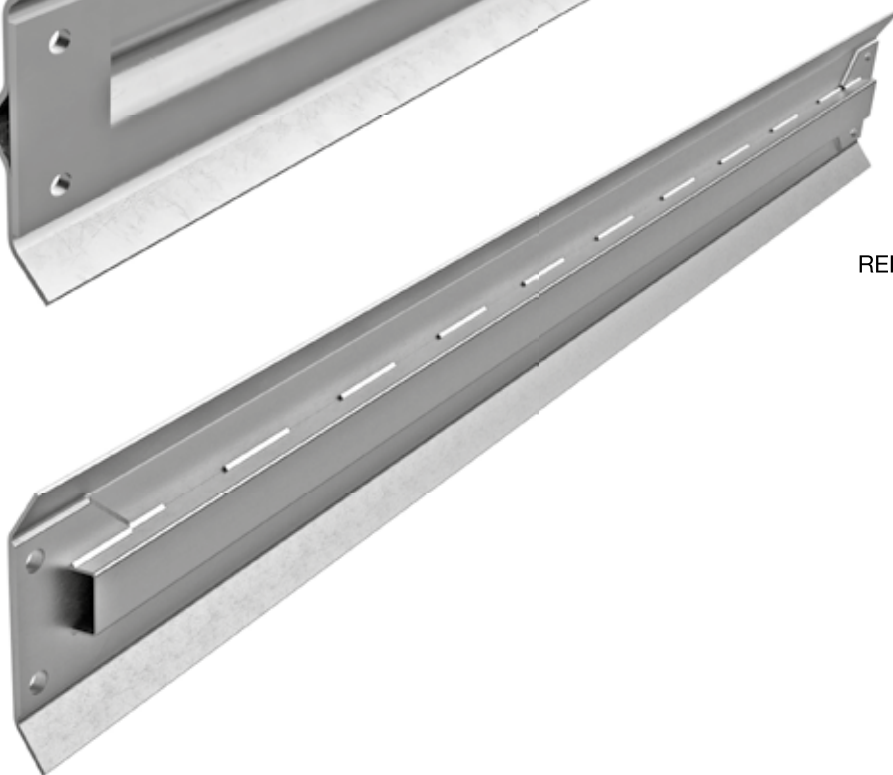
BAGASSE CONVEYOR SLATS | TABLILLAS CONDUCTORAS DE BAGAZO



PERFIL B-1
REFORÇO EM "L"



PERFIL B-3

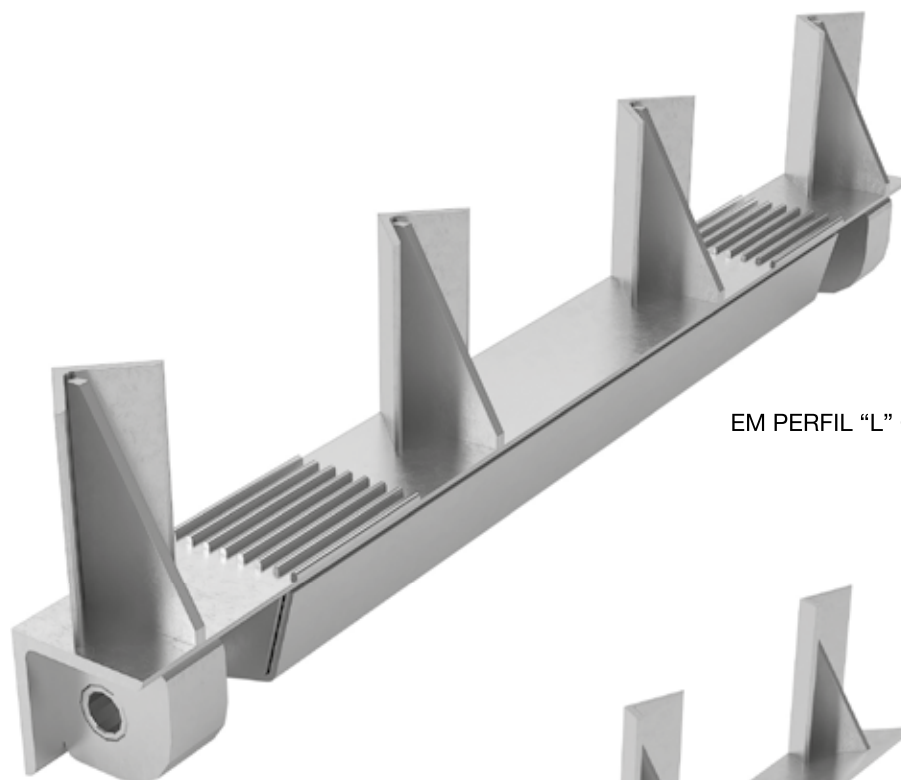


PERFIL B-1
REFORÇO EM "U"

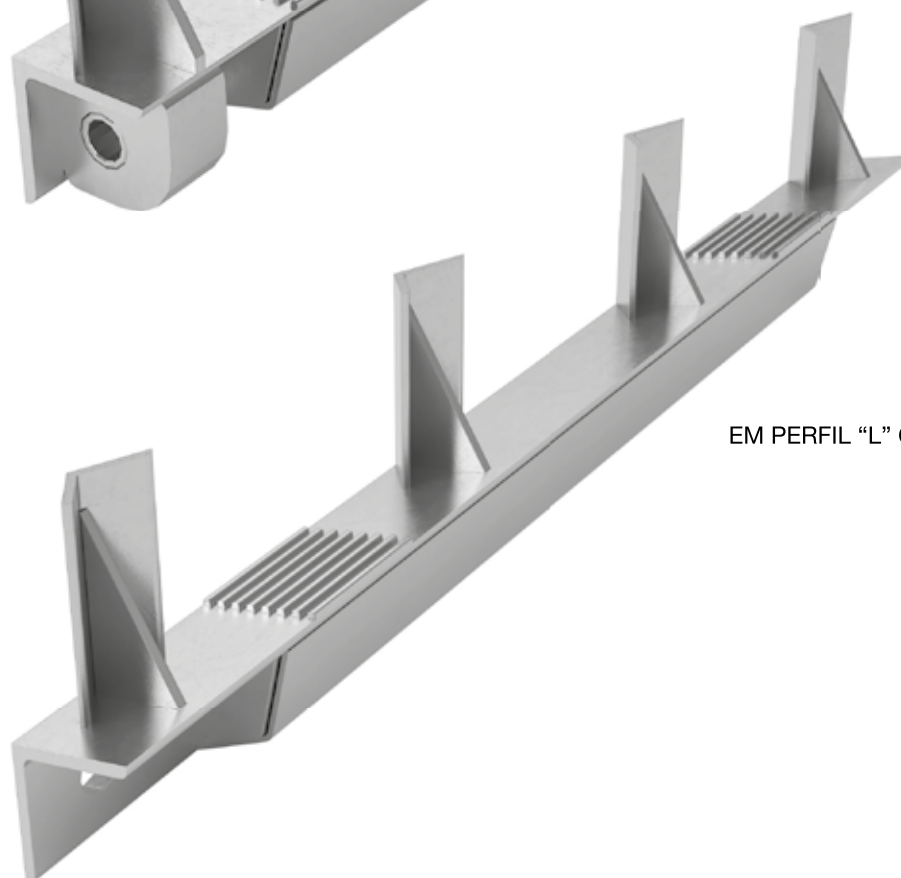
COMPRIMENTO LARGURA E ESPESSURA DA CHAPA CONFORME SOLICITAÇÃO DO CLIENTE | LENGTH, WIDTH AND THICKNESS OF THE FOIL ACCORDING TO THE CUSTOMER'S SOLICITATION | LA LARGO, ANCHO Y ESPESOR DE LA PLATINA SEGÚN LA SOLICITACION DEL CLIENTE. AS FURAÇÕES PARA FIXAÇÃO DAS CORRENTES SERÃO CONFORME SOLICITADAS PELO CLIENTE | THE HOLES FOR CHAINS ATTACHMENT WILL BE AS REQUESTED BY THE CUSTOMER | LOS AGUJEROS PARA LA FIJACIÓN DE LAS CADENAS SERAN COMO PEDIDO POR EL CLIENTE. AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TALISCA PARA MESA ALIMENTADORA

CANE FEEDER TABLE SLATS | TABLILLAS PARA MESA ALIMENTADORA



EM PERFIL "L" COM FIXAÇÃO "FB"

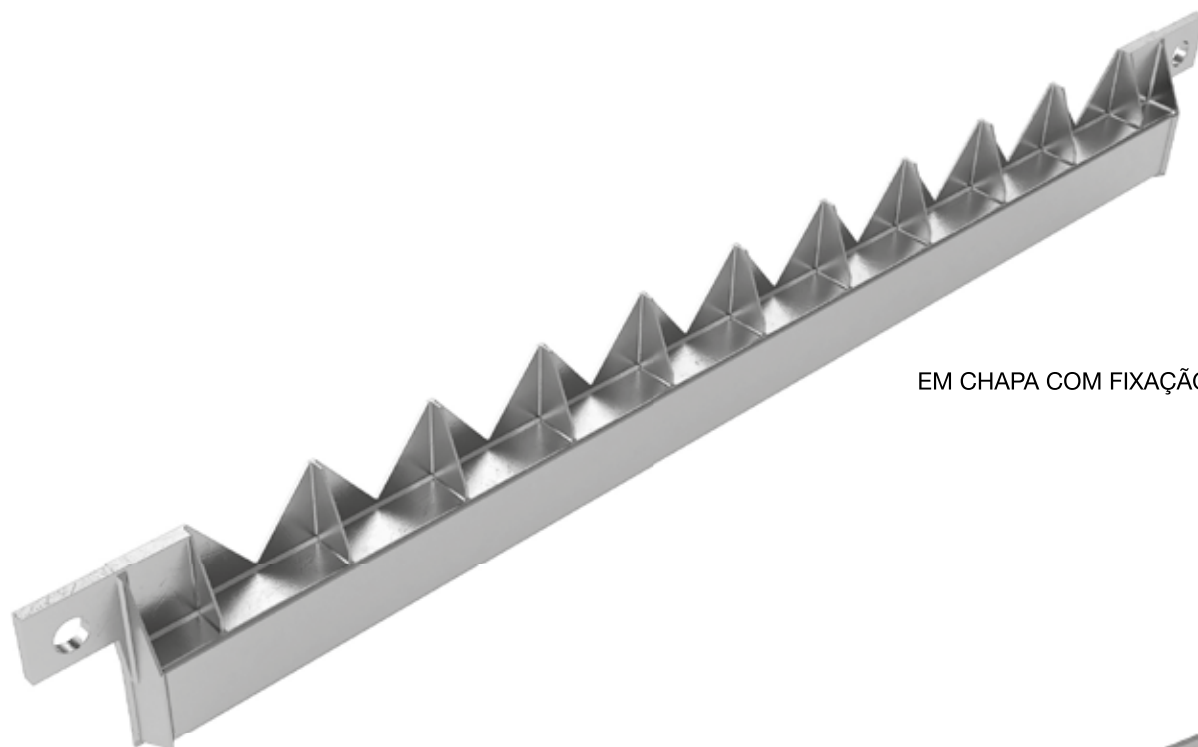


EM PERFIL "L" COM FIXAÇÃO "FO"

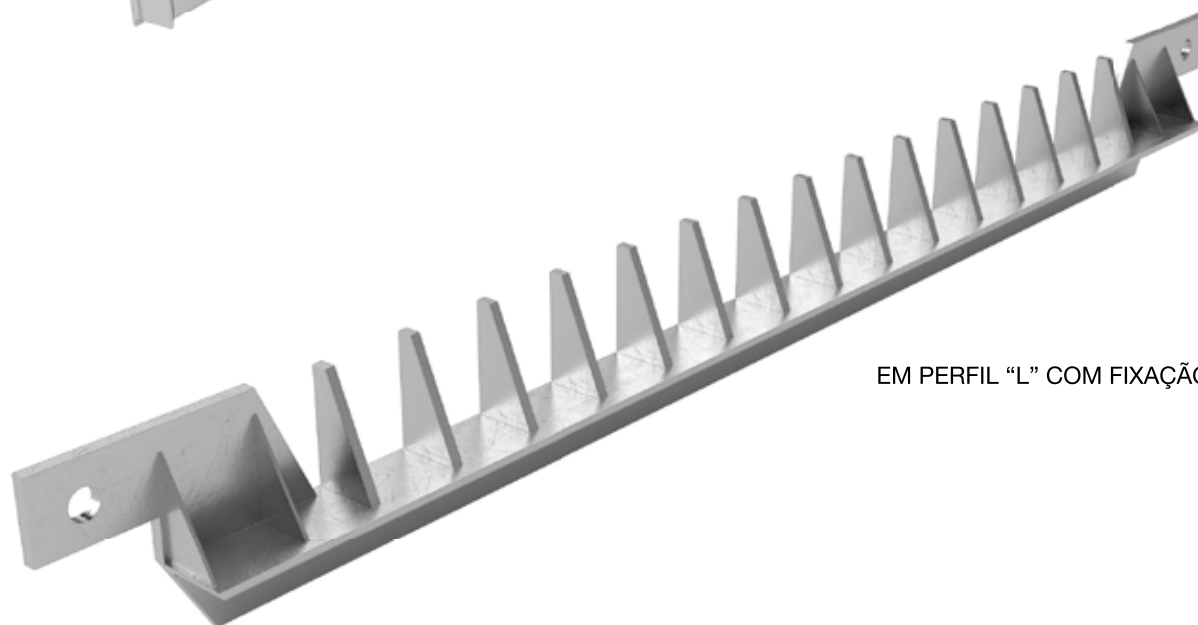
A ESPESSURA DA CHAPA CONFORME SOLICITAÇÃO DO CLIENTE | THE THICKNESS OF THE FOIL ACCORDING TO THE CUSTOMER'S SOLICITATION | EL ESPESOR DE LA PLATINA SEGÚN LA SOLICITACION DEL CLIENTE.
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

TALISCA PARA TRANSPORTADOR ENTRE MOENDAS

INTERMEDIATE CONVEYOR SLATS | TABLILLAS PARA CONDUCTORES INTERMÉDIOS



EM CHAPA COM FIXAÇÃO "FO"

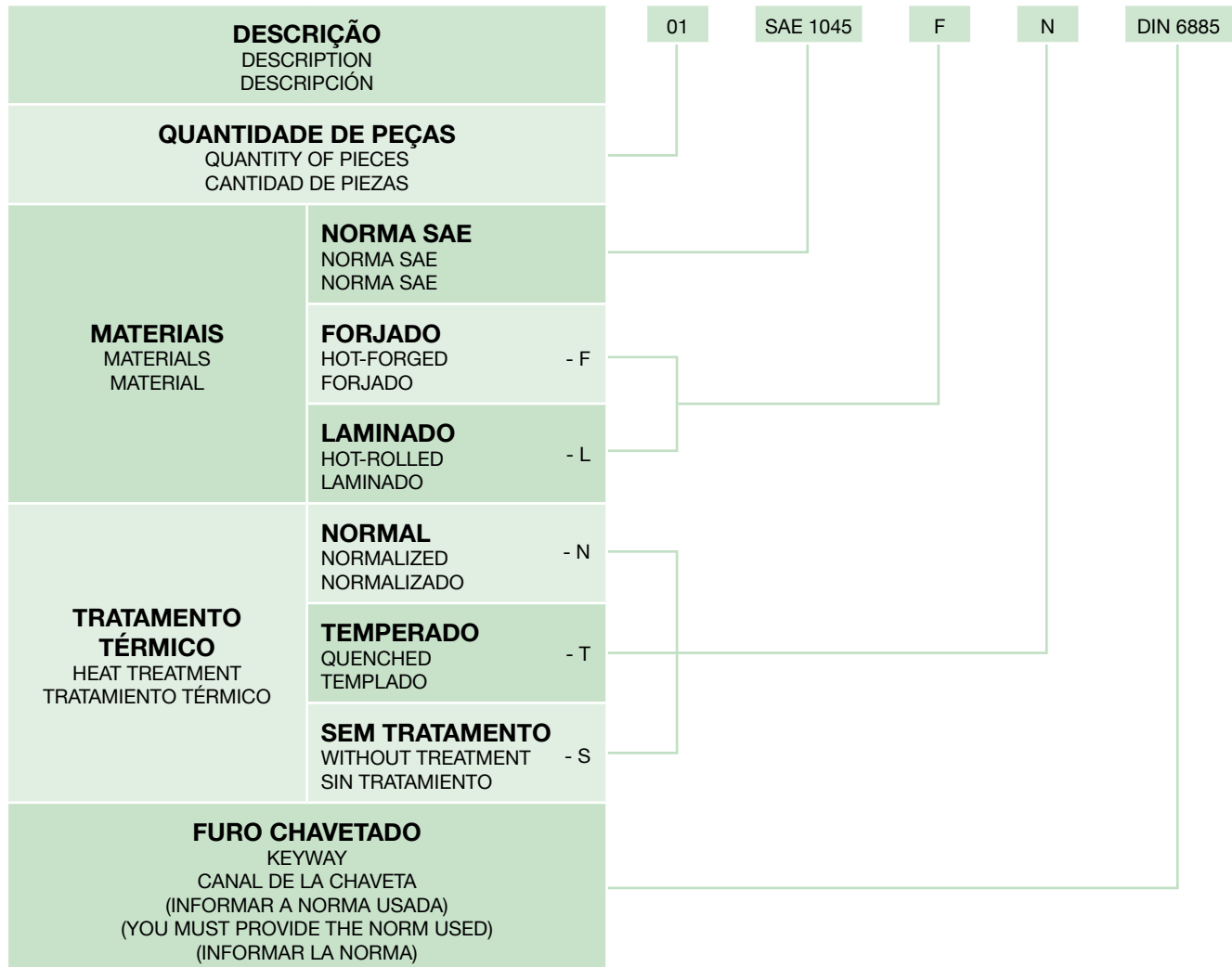


EM PERFIL "L" COM FIXAÇÃO "FO"

COMPRIMENTO LARGURA E ESPESSURA DA CHAPA CONFORME SOLICITAÇÃO DO CLIENTE | LENGTH, WIDTH AND THICKNESS OF THE FOIL ACCORDING TO THE CUSTOMER'S SOLICITATION | LA LARGO, ANCHO Y ESPESOR DE LA PLATINA SEGÚN LA SOLICITACION DEL CLIENTE.
AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

COMO SOLICITAR SEU EIXO

HOW TO REQUEST YOUR SHAFT | COMO SOLICITAR SU EJE



POR EXEMPLO 01 EIXO – SAE 1045 – F – N – DIN 6885
01 EIXO – SAE 5140 – F – N – DIN 141

FOR EXAMPLE 01 SHAFT – SAE 1045 – F – N – DIN 6885
01 SHAFT – SAE 5140 – F – N – DIN 141

POR EJEMPLO 01 EJE – SAE 1045 – F – N – DIN 6885
01 EJE – SAE 5140 – F – N – DIN 141

NOTA Fornecer desenho detalhado com sua respectiva tolerância. Executamos regularmente análise química, testes metalúrgico, teste ultra-sônico e inspeção de líquido penetrante, em todos os eixos.

NOTE You must provide a detailed drawing with the respective tolerance We regularly execut in all shafts chemical analysis, metallurgical, test, ultrasonic test and liquid penetrant inspection.

OBSERVACIÓN Suministrar dibujo detallado com su respectiva tolerancia, ejecutamos análisis químicas, testes metalurgicos, teste de ultrasonido y inspección por líquido penetrante, en todos los ejes.

COMO SOLICITAR SEU MANCAL

HOW TO REQUEST YOUR BEARING | COMO SOLICITAR SU CHUMACERA

DESCRIÇÃO DESCRIPTION DESCRIPCIÓN		02	MEC-I	152,4mm	A	()
QUANTIDADE DE PEÇAS QUANTITY OF PIECES CANTIDADE DE PIEZAS						
MODELO MODEL MODELO	MC					
	MM					
	MEC					
	AF					
DIÂMETRO NOMINAL DO EIXO NOMINAL DIAMETER OF THE SHAFT DIÁMETRO NOMINAL DEL EJE						
NAS BUCHAS DE BRONZE CONSIDERAR UM DIÂMETRO NOMINAL DO EIXO COM TOLERÂNCIA H8 AT BRONZE BUSHES CONSIDER THE NOMINAL DIAMETER OF THE SHAFTS AS TOLERANCE H8 LAS BUJES DE BRONCES CONSIDERAN EL DIAMETRO NOMINAL DEL EJE CON TOLERANCIA H8						
DIMENSÃO EM MM DIMENSIONS IN MM DIMENSIONES EN MM						
TAMPAS COVERS TAPAS	DUAS PASSANTES BOTH THRU - A LAS DOS PASANTES					
	UMA PASSANTE / UMA CEGA THRU / BLIND - B UNA PASANTE / UNA CIEGA					
NOTAS NOTES OBSERVACIONES						

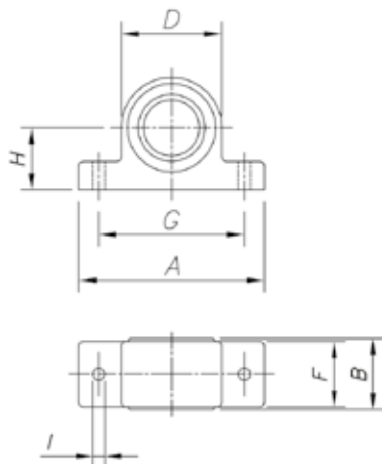
POR EXEMPLO 02 MANCAIS MEC - I - 152,4 MM - A
01 MANCAL MC - 50,8 MM

FOR EXAMPLE 02 BEARINGS MEC - I - 152,4 MM - A
01 BEARING MC - 50,8 MM

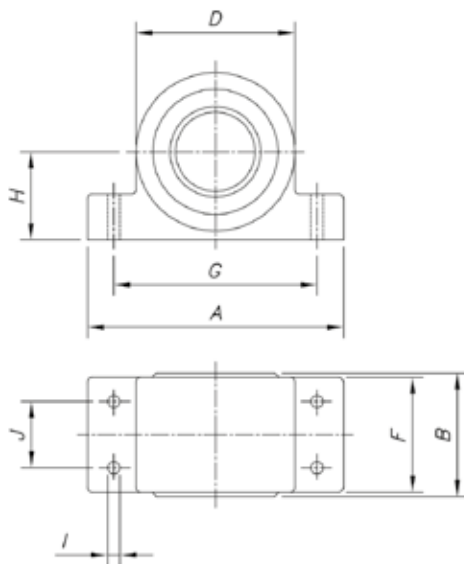
POR EJEMPLO 02 CHUMACERAS MEC - I - 152,4 MM - A
01 CHUMACERA MC - 50,8 MM

MANCAL MONOBLOCO MC/MM

MC/MM MONOBLOC BEARING | CHUMACERA MONOBLOQUE MC/MM



TAMANHO MODEL MODELO	Ø MIN. EIXO SHAFT EJE	Ø MAX. EIXO SHAFT EJE	A	B	C	D	E	F	G	H	I
MC-I	38,10	50,80	195,00	80,00	122,00	114,00	27,00	74,00	150,00	65,00	14,00
MC-II	50,80	63,50	210,00	80,00	137,00	134,00	32,00	74,00	165,00	70,00	14,00

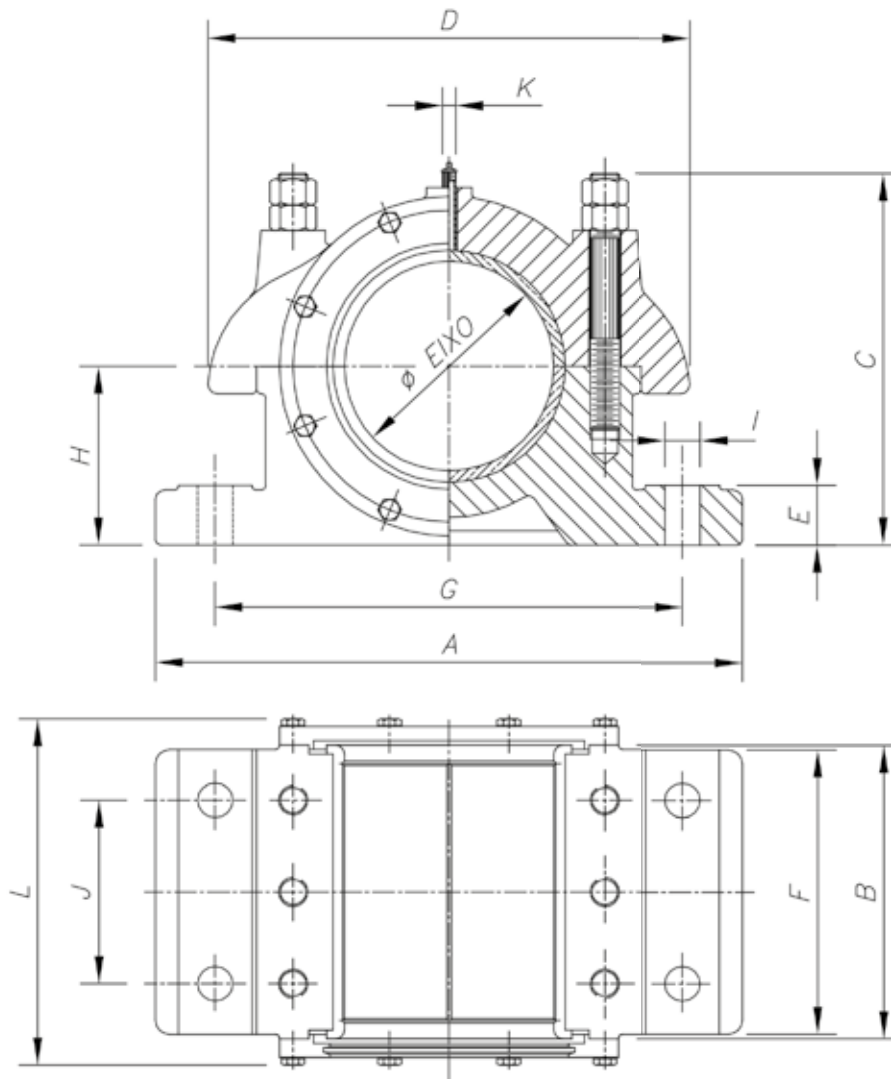


TAMANHO MODEL MODELO	Ø MIM. EIXO SHAFT EJE	Ø MAX. EIXO SHAFT EJE	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
MM-I	76,20	88,90	290,00	140,00	190,00	180,00	52,00	130,00	230,00	100,00	22,20	75,00
MM-II	101,60	114,30	380,00	160,00	215,00	204,00	55,00	145,00	300,00	113,00	22,20	95,00

DIMENSÕES EM MILÍMETROS | DIMENSION IN MILLIMETERS
 PECAS ESPECIAIS FABRICADAS MEDIANTE ESPECIFICAÇÕES DO CLIENTE | SPECIAL PARTS CAN BE MANUFACTURED IN ACCORDANCE WITH PARTICULAR REQUIREMENTS | PIEZAS ESPECIALES MANUFACTURADAS POR MEDIO DE LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.
 AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

MANCAL BIPARTIDO MEC

MEC FORKED BEARING | CHUMACERA BIPARTIDO MEC

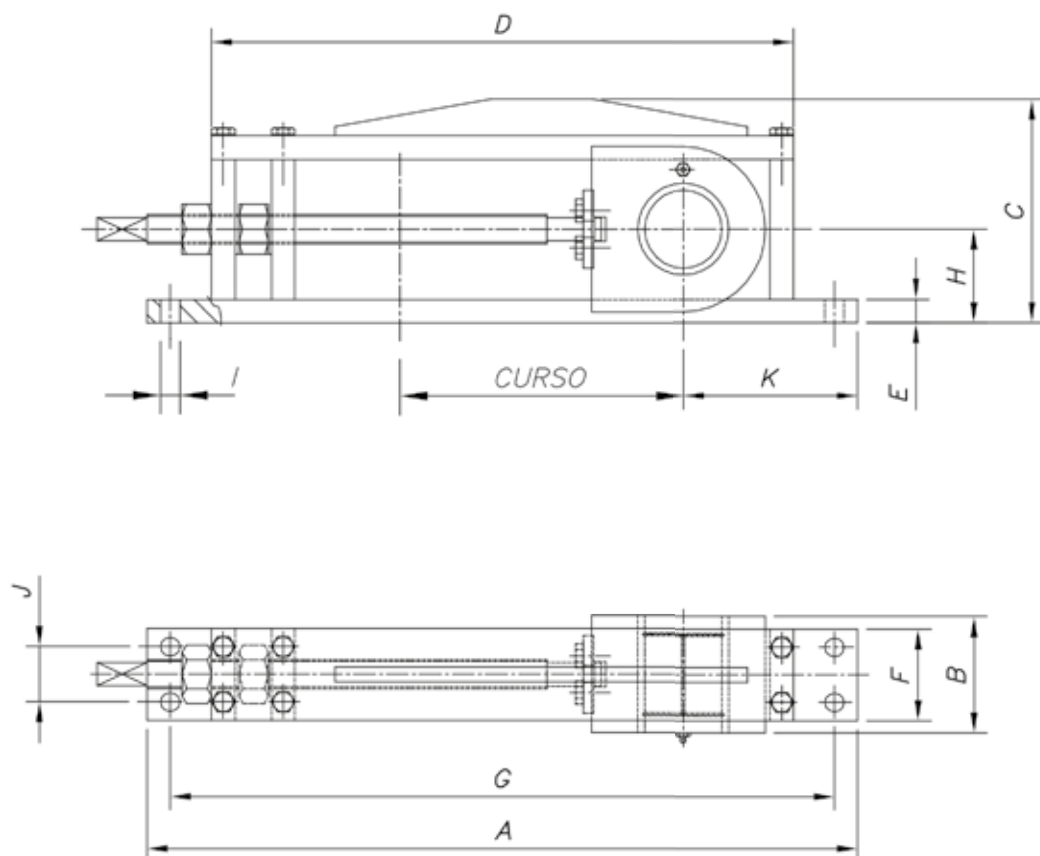


TAMANHO MODEL MODELO	Ø MIN. EIXO SHAFT EJE	Ø MAX. EIXO SHAFT EJE	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L
MEC-O	76,20	114,30	360,00	140,00	190,00	255,00	38,00	130,00	305,00	94,00	22,00	80,00	1/4"NPT	192,00
MEC-I	127,00	152,40	470,00	200,00	253,00	313,00	55,00	180,00	400,00	128,00	28,60	100,00	1/4"NPT	252,00
MEC-II	165,10	190,50	530,00	250,00	365,00	435,00	70,00	240,00	410,00	170,00	31,70	160,00	1/4"NPT	302,00
MEC-III	203,20	254,00	640,00	320,00	405,00	525,00	65,00	310,00	510,00	195,00	38,10	200,00	1/4"NPT	372,00
MEC-IV	260,00	300,00	710,00	400,00	430,00	585,00	75,00	390,00	580,00	220,00	40,00	280,00	1/4"NPT	462,00

DIMENSÕES EM MILÍMETROS | DIMENSION IN MILIMETERS
 PECAS ESPECIAIS FABRICADAS MEDIANTE ESPECIFICAÇÕES DO CLIENTE | SPECIAL PARTS CAN BE MANUFACTURED IN ACCORDANCE WITH PARTICULAR REQUIREMENTS | PIEZAS ESPECIALES MANUFACTURADAS POR MEDIO DE LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.
 AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

MANCAL ESTICADOR AF

AF TIGHTENER BEARING | CHUMACERA TIRADORE AF



TAMANHO MODEL MODELO	Ø MIN. EIXO SHAFT EJE	Ø MAX. EIXO SHAFT EJE	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	CURSOS
AF-01	38,10	63,50	590,00	80,00	186,00	450,00	19,00	59,00	520,00	73,00	17,50	*	155,20	200,00
AF-02	76,20	10 1,60	775,00	127,00	256,00	633,00	25,00	100,00	725,00	102,00	20,60	60,00	185,40	300,00
AF-03	11 4,30	139,70	855,00	160,00	312,00	720,00	3 1,70	160,00	785,00	131,00	25,40	90,00	2 18,30	320,00
AF-04	165,10	190,50	1000,00	230,00	400,00	81 4,00	38,10	170,00	920,00	170,00	28,60	110,00	285,00	328,00

DIMENSÕES EM MILÍMETROS | DIMENSION IN MILLIMETERS

PEÇAS ESPECIAIS FABRICADAS MEDIANTE ESPECIFICAÇÕES DO CLIENTE | SPECIAL PARTS CAN BE MANUFACTURED IN ACCORDANCE WITH PARTICULAR REQUIREMENTS | PIEZAS ESPECIALES MANUFACTURADAS POR MEDIO DE LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

MANCAL AF-01 TEM SOMENTE UM FURO EM CADA LADO DA BASE | THE AF-01 BEARING HAS ONLY ONE CENTRAL HOLE IN EACH SIDE OF THE BASE | EL CHUMACERA AF-01 TIENE SOLAMENTE UN ORIFÍCIO CENTRAL EN CADA LADO DE LA BASE.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

COMO SOLICITAR SEU ACOPLAMENTO

HOW TO REQUEST YOUR COUPLING | COMO SOLICITAR SU ACOPLAMENTO

DESCRIÇÃO DESCRIPTION DESCRIPCIÓN			02	FAFLEX	300	76,2mm
QUANTIDADE EM PARES DE PEÇAS QUANTITY IN PAIRS OF PIECES CANTIDAD EN PARES DE PIEZAS						
TIPO TYPE TIPO	FAFLEX	100				
		130				
		226				
		300				
		420				
		480				
		590				
		650				
	FASEC	790				
		287				
		380				
		450				
		530				
		DIÂMETRO NOMINAL DO EIXO COM TOLERÂNCIA H8 NOMINAL DIAMETER OF THE SHAFT WITH TOLERANCE H8 DIÁMETRO NOMINAL DEL EJE CON TOLERANCIA H8				

POR EXEMPLO 02 ACOPLAMENTOS FAFLEX – 300 – 76,2MM
 01 ACOPLAMENTO FAFLEX – 450 – 177,8MM

FOR EXAMPLE 02 COUPLINGS FAFLEX – 300 – 76,2MM
 01 COUPLING FAFLEX – 450 – 177,8MM

POR EJEMPLO 02 ACOPLAMIENTOS FAFLEX – 300 – 76,2MM
 01 ACOPLAMIENTO FAFLEX – 450 – 177,8MM

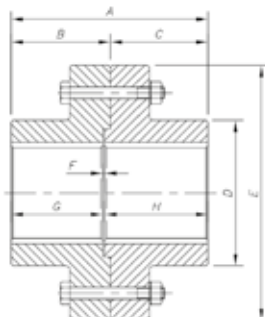
NOTA Acoplamentos especiais poderão ser fabricados mediante desenho.

NOTE Special coupling can be manufactured in accordance with customer's drawing.

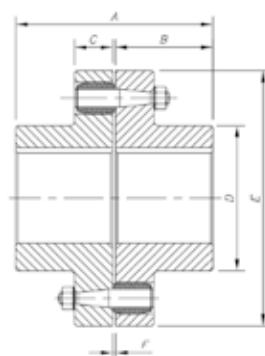
OBSERVACIÓN Acoplamientos especiales podrán ser fabricadas mediante dibujo.

ACOPLAMENTO RÍGIDO E FLEXÍVEL FAFLEX

FAFLEX RIGID AND FLEXIBLE COUPLING | ACOPLAMIENTO RIGIDO Ó FLEXIBLE FAFLEX



TAMANHO MODEL MODELO	Ø MIN. EIXO SHAFT EJE	Ø MAX. EIXO SHAFT EJE	A	B	C	D	E	F	G	H	Kgf.m	Kg
287	76,20	114,30	250,00	125,00	125,00	182,00	287,00	0,50	120,00	129,50	734,00	63,00
380	127,00	165,10	276,00	138,00	138,00	260,00	380,00	0,30	133,00	142,70	1768,00	110,00
450	177,80	203,20	380,00	190,00	190,00	300,00	450,00	5,00	175,00	200,00	3807,00	213,00
530	215,90	254,00	500,00	250,00	250,00	380,00	530,00	5,00	235,00	260,00	8397,00	378,00



DESALINHAMENTO ANGULAR MÁXIMO = 1°
MAXIMUM ANGULAR MISALIGNMENT
DESALINEAMIENTO ANGULAR MÁXIMO

DESALINHAMENTO LINEAR MÁXIMO = 0,4MM
MAXIMUM LINEAR MISALIGNMENT
DESALINEAMIENTO LINEAR MÁXIMO

TAMANHO MODEL MODELO	Ø MIN. EIXO SHAFT EJE	Ø MAX. EIXO SHAFT EJE	A	B	C	D	E	F	Kgf.m	rpm MAX.	Kg
100	12,70	25,40	103,00	50,00	25,00	44,00	100,00	3,00	13	4775,00	4,00
130	14,30	38,10	123,00	60,00	25,00	63,00	130,00	3,00	34	3672,00	8,00
226	38,10	76,20	165,00	80,00	35,00	116,00	226,00	5,00	307	2112,00	30,00
300	50,80	101,60	235,00	115,00	40,00	165,00	300,00	5,00	2280	1591,00	80,00
420	76,20	127,00	326,00	160,00	60,00	215,00	420,00	6,00	4677	1136,00	200,00
480	101,60	165,10	326,00	160,00	60,00	260,00	480,00	6,00	8302	994,00	260,00
590	127,00	203,20	502,00	247,00	97,00	330,00	590,00	8,00	10523	809,00	640,00
650	152,40	254,00	502,00	247,00	97,00	370,00	650,00	8,00	13973	734,00	780,00
790	177,80	368,30	588,00	290,00	97,00	530,00	790,00	8,00	24840	604,00	1300,00

DIMENSÕES EM MILÍMETRO:

KG/M = PESO POR METRO | WEIGHT /M | PESO/METRO

KGf - CARGA DE RUPTURA | BREAKING LOAD | CARGA DE ROTURA

PEÇAS ESPECIAIS FABRICADAS MEDIANTE ESPECIFICAÇÕES DO CLIENTE | SPECIAL PARTS CAN BE MANUFACTURED IN ACCORDANCE WITH PARTICULAR REQUIREMENTS | PIEZAS ESPECIALES MANUFACTURADAS POR MEDIO DE LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.

DISPOSITIVO PARA SACAR/MONTAR PINOS EM CORRENTES

DISPOSITIVO TO REMOVE/PUT PINS IN CHAINS | DISPOSITIVO PARA SACAR/ARMAR PINES DE CADENAS



Baixe no seu aplicativo de QR CODE, o vídeo do nosso equipamento operando.
Mire en su aplicativo de QR CODE, nuestro video del equipo trabajando.
See in your QR CODE app, our movie about the equipment working.

RECOMENDAÇÕES

Leia cuidadosamente todas as instruções, advertências e avisos sobre precaução.

Siga todas as recomendações de segurança para evitar lesões pessoais ou danos ao equipamento durante a operação do sistema.

A General Chains do Brasil não pode ser responsável por danos ou lesões pessoais resultantes do uso indevido do produto, falta de manutenção ou operação inadequada do produto e/ou sistema.

Falhas no cumprimento das advertências e avisos de precaução podem causar lesões pessoais e avarias ao equipamento.

ADVERTÊNCIAS

1. Use equipamentos individuais de proteção quando acionar equipamentos hidráulicos.
2. Não exceda a capacidade hidráulica do equipamento.
3. Excesso de carga pode causar falhas no equipamento e possíveis lesões pessoais.
4. Os cilindros são projetados para uma pressão máxima de 700 bar [10.000 psi].
5. Não faça a ligação entre um cilindro com uma bomba com capacidade maior de pressão.

IMPORTANTE: Não levante o equipamento hidráulico pela mangueira ou pelos engates. Use manoplas ou outros meios mais seguros para o transporte.

PRECAUÇÃO: Mantenha o equipamento hidráulico longe do calor e das chamas. Para um bom desempenho não exponha o equipamento a temperatura maiores que 65 °C [150 °F].

RECOMENDACIONES

Leia cuidadosamente todas las instrucciones, advertencias e avisos sobre precaución.

Siga todas las recomendaciones de seguridad, para evitar lesiones personales o daños al equipo durante la operación del sistema.

General Chains do Brasil no puede ser responsable por daños o lesiones personales resultantes del uso inadecuado del producto, falta de mantenimiento u operación inadecuada del producto o sistema.

Fallas en el cumplimiento de las advertencias e avisos de precaución, pueden causar lesiones personales e daños al equipo.

ADVERTENCIAS

1. Utiliza equipamientos individuales de protección (EPI) cuando accionar equipos hidráulicos.
2. No exceda la capacidad hidráulica del equipo.
3. Exceso de carga puede causar fallas en el equipo y posibles lesiones personales.
4. Los cilindros son proyectados para una presión máxima de 700 bar [10.000 psi].
5. No haga la conexión entre un cilindro con una bomba con mayor capacidad de presión.

IMPORTANTE: No alzar el equipo hidráulico por la manguera o por las conexiones. Utilice manoplas u otros medios más seguros para el transporte.

PRECAUCIÓN: Mantenga el equipo hidráulico lejos del calor e de las llamas. Para un buen desempeño, no exponga el equipo a la temperatura mayor que 65 °C [150 °F].

RECOMMENDATIONS

Read attentively all instructions, advertences and notices aboutcare in operations.

Follow all recommendations of security, to avoid personal lesions or trouble in equipment during the operations.

General Chains do Brasil don't might be responsibility for damages and personal lesions resulting of the operating process, or inadequate use of the product.

Fails on no observations of warnings may cause personal injuries and trouble in the equipment.

WARNINGS

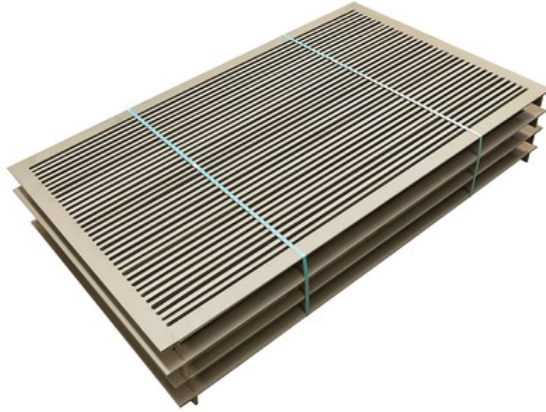
1. Use protection individual equipment when you use the hydraulic system.
2. Don't exceed the hydraulic capacity of the equipment.
3. Excess of load could cause fails on equipment and personal injuries.
4. The hydraulic cylinders are project to maximum pressure of 700 bar [10.000 psi].
5. Don't use a pump with more capacity of pressure than specified above.

IMPORTANT: Do not lift up the hydraulic equipment by the rubber hose or connections.

PRECAUTION: Keep the hydraulic system away from heat and flame. For a good performance work until 65 °C [150 °F].

BARRA TRAPEZOIDAL SAE 1045

TRAPEZOIDAL BAR FOR TABLE BOTTOM | BARRA TRAPEZOIDAL PARA FONDO DE MESA



BARRA DESGASTE COM DUREZA DE 360/450/550/700 BRINELL

WEAR BAR WITH HARDNESS OF 360/450/550/700 BRINELL | BARRA DE DESGASTE CON DUREZA DE 360/450/550/700 BRINELL



DIMENSÕES EM MILÍMETROS | DIMENSION IN MILLIMETERS

PECAS ESPECIAIS FABRICADAS MEDIANTE ESPECIFICAÇÕES DO CLIENTE E COM ORIENTAÇÃO DA GENERAL CHAINS | SPECIAL PARTS CAN BE MANUFACTURED IN ACCORDANCE WITH PARTICULAR REQUIREMENTS AND WITH GUIDANCE FROM GENERAL CHAINS | PIEZAS ESPECIALES MANUFACTURADAS POR MEDIO DE LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE Y CON LA ORIENTACIÓN DE GENERAL CHAINS.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE

ENGRENAGENS

SPROCKETS | ENGRANAJES

Engrenagem fabricada em chapa de aço laminado SAE 1045 e SAE 1020 (cubo); os dentes pantografados são tratados termicamente por chama com uma dureza acima de 45 HRC.

Sprocket manufactured in SAE 1045 laminated steel plate and SAE 1020 (hub); the teeth surface are heat treated by flame with a hardness higher than 45 HRC.

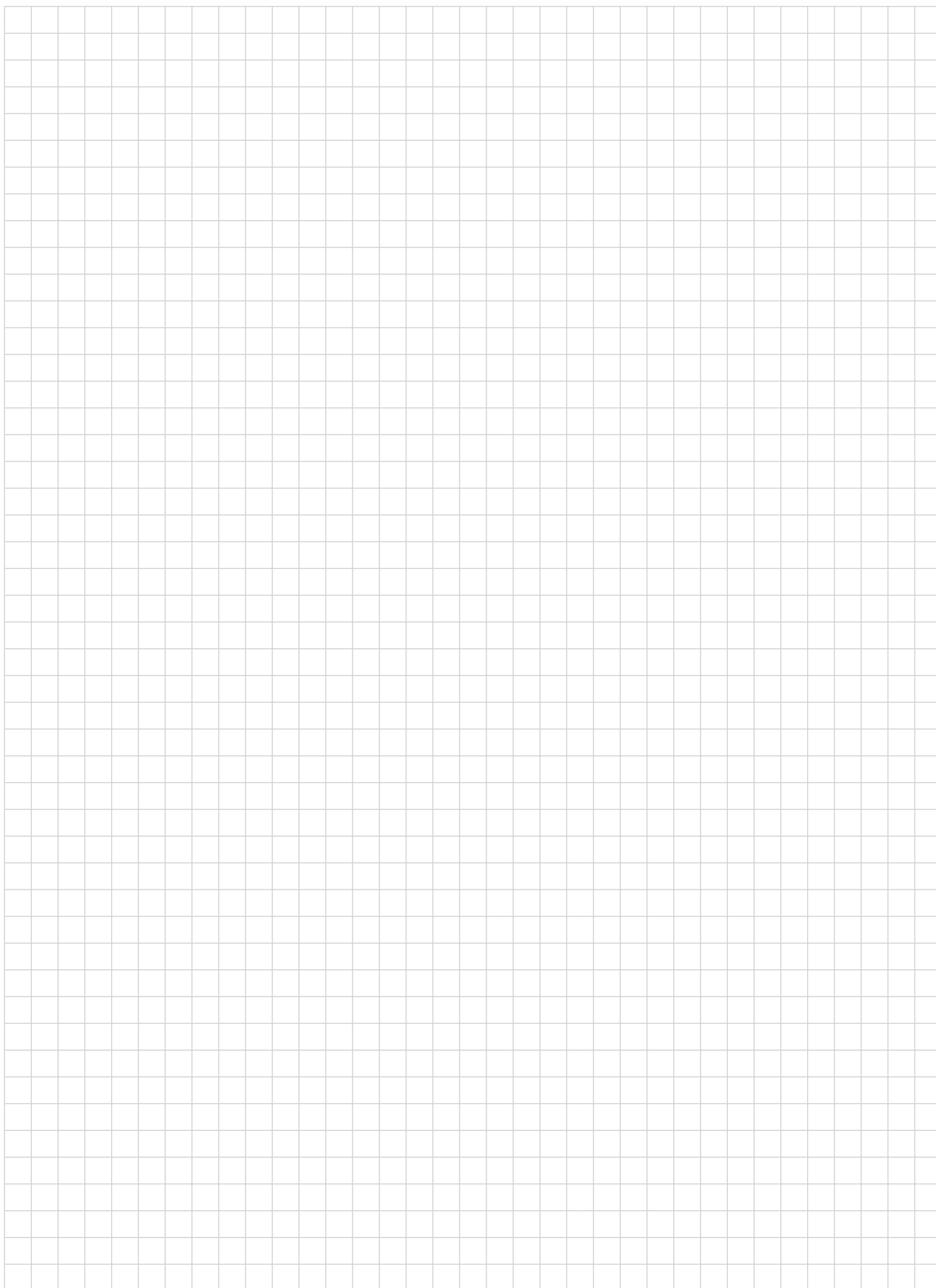
Engranaje manufacturada en la platina de acero laminado SAE 1045 y SAE 1020 (hubo); la superficie de los dientes pueden recibir el tratamiento térmico de templado por llama, con una dureza arriba de los 45 HRC.



DIMENSÕES EM MILÍMETROS | DIMENSION IN MILIMETERS

PECAS ESPECIAIS FABRICADAS MEDIANTE ESPECIFICAÇÕES DO CLIENTE | SPECIAL PARTS CAN BE MANUFACTURED IN ACCORDANCE WITH PARTICULAR REQUIREMENTS | PIEZAS ESPECIALES MANUFACTURADAS POR MEDIO DE LAS ESPECIFICACIONES DEL CLIENTE.

AS INFORMAÇÕES CONTIDAS NESTA FOLHA ESTÃO SUJEITAS A ALTERAÇÃO SEM PRÉVIO AVISO | SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT ANY LIABILITY TO THE MANUFACTURER. | ESPECIFICACIONES PUEDEN SER CAMBIADAS SIN RESPONSABILIDAD LEGAL EN CONTRA DEL FABRICANTE.



Rua Fagundes Varella, 31
Bairro Verde | Piracicaba - SP | Brasil
+55 19 3417.2800

exportacao@generalchains.com.br
comercial@generalchains.com.br

www.generalchains.com.br



General Chains do Brasil